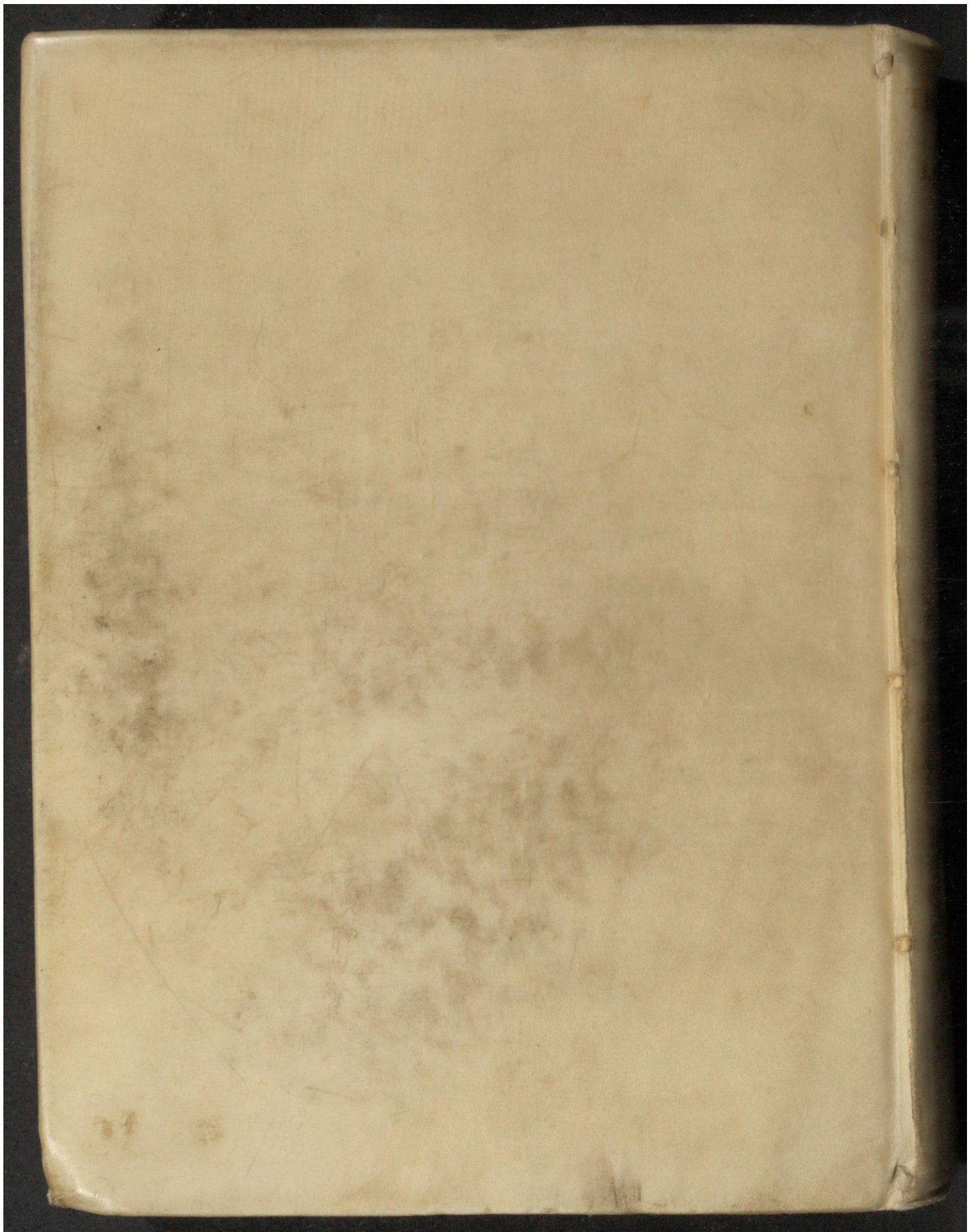


Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
760 F 6 [1]





Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
760 F 6 [1]



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
760 F 6 [1]



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
760 F 6 [1]

BATAVIERSE VRYAGIE-SPEL

Nobilitas sola est atque unica virtus



AMSTELDAM.

By Porcebant Morgan Boeckdrucker
woonende inde Calverstraet by de Bagijne Steegh
naest de blauwe koe. Anno. 1616.

BATAVIERSE
VRYAGIEFTE

Wolven jode of nederen velen



AMSTERDAM
Bij de Boekhandel van de
Wolven jode of nederen velen
Van der Plaatsen der

D'E DELE, DE VGHDRYCKE, LEES-
gierige Ioffrou, Ioffrou Franscoise Steenborn.

TEn tyde als de bloeyende jeughde eens leergierighe
Bataviers lenten geneughte raepden in Reden-rijcx
oeffeningh, besteden hy deleeghe uuren vaecken in
yets, 't vvelck te minsten zo veel geests-verquickingh', ge-
lijck leegbaerheyt hersenen versuffing', teelden: onder an-
dere zijns gedichten, vond' ik dit by-een-voegsel der *Ba-
taviersse Vryage-spel*, 't vvelcke by ghevalle, V. E. vertoont is
gevveest in 's Gravenhage. 'k Heb vaecken te voeren, en
oock zedert, verstaet V. E. op 't zelve inhoudt geredékavelt
hebt met dé autheur, en bevonde V. E. en zijn oordeel eve-
naerden in 't beloop onses eeuw', nopende de onveran-
derlijcke liefde, de geapassioneerde neygingh', die zijn *He-
liodoor* met *Celestina*, *Hermilio* met *Emerentia*, de tvveelings
liefde van *Panphilio* en *Sephalus* tot *Lucia*, de beveynsde
ende hatelijcke minne van *Polotheus*, de schichtige en scha-
delijcke veranderinge van *Lucia*, pleghen: hunliens geluc-
kige, en droevige eynden. En bemerckende hoe aengenaē
't zelve vverck by velē is gevveest, vermits de bevallijcheyt
des ghedichte, en leerlijcke voor-beelden, heb ick het de
druck vvaerdigh geacht: en V. E. vvijdt-rughtighe deugh-
dens-lof, en kunst-lievende neyginghe my verftout V. E.
't zelve toe te eygenē, dienstelijck verzoeckende dit vverk-
ken te nemen in V. E. behoedingh', ghelijck ick bidde de
opper-hoeder V. E. behoede in zijn heylighe behoedingh.
In Amsterdam den eersten Iulij, 1646.

V. E. zeer ootmoedigen dienaar. *Persevant Morgan.*

PERSONAGIEN.

Theophilus. } *er vee oude Batavieren.*
Piracles. }

Celia. *een loos meysken.*

Polotheus. *een beueynst Jonghelingh.*

Sephalus. } *beyde lievende Ioff. Lucia.*
Panphilio. }

Lucia.

Emerentia. *verliefdt op Hermilio.*

Hermilio. *verliefdt op Emerentia.*

Celestina. *verliefdt op Heliidoor.*

Heliidoor. *verliefdt op Celestina.*

Schijn-deught. } *er vee zinnezens.*
Schoon-praet. }

Tyter. *Polotheus dienaar.*

*Het toornmel is de Amstels-dijk, Reegeliers, Spie-
ghels, en Drij-roemers-hof.*

BATAVIERSE VRYAGIE--SPEL.

EERSTE BEDRIEF.

Theophelus, en Piracles : twee oude Batavieren.

Theoph. **V**riendt Piracles wat ist ? wat salmen't doch toe dypden ?
Dat/laesp/onse Land/de Batabiersche luyden/
" Waer Zeeghbaerheyt heur zeet/het slechte/en reght ghemoedt/
" De onbeheersde trouw/en noodrusts g'noeging' broedt/
(Ich alderzoetste eeuw'.) geplaeft was. Hept'ghe eere:
De schijn-deughd' en schoon-praet nu achten/laeg/ beel meere ?
Ghelyck of ons natuuz in wesen waer berkeert/
Mits dese ps're Geuw' ons niet als loofheyt leert.

Piracles. Theophelus ick nopt zins myne teere jaeren
Het Vaderlandt dus zagh/lop and'ze luyden waren/
Nopt hoorzen ick zo beel geklagh van liefds ontrouw'.
De knapen zyn zo balsk' dat qualijck de Joffrouw'
Magh roemen van hun liefd'/zo tobb'len hunliens zinnen/
" De laeste die zy zien zyn d'eerste die zy minnen/
" Dus zwierdt hunliens verkiez bermits de swacke grondt.

Theoph. Zo lieben zy dan niet ?

Piracles. Alleenlijck met de mondt/
Die snapt/die klapt/die byjdt/die weet zo zoet te queelen
Dat zy dooz'tbalsk' ghezmeek de maeghdens herten seelen/
" Want langer niet en duurt de min des loofen man
" Dan zo lang als de maeght de min-bzucht wepg'ren kan.

Theoph. Op dunkt de vrouwens schoonheyt heur gang gaet verschupel/
Ghelyck de loofse mans met hunliens trouwe tuplen.
De roose-schoone-kleur nu zelden opwaerts schiet/
Verloozen is de schaemt/de vrouwen bloofen niet/
Of zelden zo ick merck. Ziet hoe zy al hun kleeren
Verand'ren na de wijs/en gaen d'een d'ander leeren
't Wtheem's te zyn het best: al blijft het aensicht een/
De kleeding' is zo waps/ dat lop met gzoote reen
Wel segghen moghen dat/helaes/men wel bebinnen/
Gelyck het kleedt verbzeemdt verand'zen oock de zinnen/
Manieren/en ghelaet.

Piracles. Helaes/verloozen tijt/
O Vader-land 't schijnt ghy u zelven niet en zijt.
Waer is 't goedronde hert als woorden zeeg'ten waren ?

Als lust niet was berwerdt in woeste-Venus-baere n?
Als d'ooghen waren boden van't gheen 't herte zocht?
En woorden tolken van't gheen ons ghemoede voght?
Als lust ghebleughelt was door reedens strichte wetten?
Als liefde maghtigh was te blussen mings-lusts-herten?
Als eer de septer droegh/en niemant dencken dorst
Te rusten als upt liefde op sijn gheliefdens boest?

Theoph.
Piracles

Help Godt/hoe ist verheert.

O Hemel wat maecht weesen?

Theoph.

Theophelos ghy weet hoe 't vaderlandt door desen

Europaes spieghel was/wat salt nu sijn in't lest?

Verleden tijt was opt gheacht de alderbest/
Tijt is de selve tijdt/t' zjn dese wulpsen kuuren

Die teelen al't verkeer/en onse jeughden stuuren

Laes/op onrechte wegh'door schijn-deught/en schoon-paet.

Piracles

Te ropen dese upt is daer toe gheenen raet?

Theoph.

Gheen raed als gheen gheloof te geven aen hun bepen.

Piracles

Laet dir't beslot dan zjn en woselijck belepen/
Tot vaderlantse nut/en't alghemeyne goet/
Godt gunt zjn gunst aen hun diet al om't beste doet. Beyde binnen.

*Celia een loos meysken Poliotheus een
beveynsden Jonghelingh.*

Celia

Poliothe.

Reght bande Keeg'liers dijck quam ich om u te binden

En ich vant Keeg'liers hof/o Celia, beminde

Speel-noot nu moet ich pers gaen binden schalckelijck upt

Wat bzeemdris/en zoo belapen dat mijn zins bedupdt

Door jonghe Batabiers niet licht kan zjn ghekonden.

Celia

Zaght/zaght/daer zijnder twee/die zullen pers vermonden/
t'Ghebaer huns heete min/laet ons ons houden stil

En overhoozen't gheen hen gaepheyt wercken wil.

Sephalus. Pamphilio.

Sephalus

Wat ist dat u beweeght? zjt ghy berooft van zinnen/
Pamphilio? en g'looft Lucia sou beminnen

W meer als 3p mp lieft/al't Amstelse ghewest

Wel kennelijck ist dat 3p mp opt beminden best.

Pamphil.

't Goerduncken u bezit/de waen het u boozbeelden/
Lucia meerder gunst mp immer mede deelden.

Als ghy u leven hadt.

Sephalus

W gunste doch ontboud/
Maer deur dat ghy u hoop heurs weer-lieft zeecker houd.

Pamphil.

Maer tekenen heurs liefs kan ich als ghy verhalen.

Sephalus

Wel nu begint/doet ghy't zo zal ich niet meer talen
Ma deur/maer ich gheloof dat ghy heel zjt verzindt/

Mus

- Mits ick hoor seker weet: dat 3p my best bemindt
Doch zeght wat gunst ghy hadt.
- Panphil. Lucy onlanghs verleden/
Met andze Nymphliens meer/al kabelende reden
Van liefdens rechte aert/in't belt verselschap: was
(Al zittend' in een ringh/op't zoete klaber gras/)
Verspieden my van beer/dies 3p heur lief ghezichte/
Met lodderlijck ghedraep niet eens van my en lighte/
Ja heur Albastre bel van bzeughde lieflijck bloos
(Oprechte liefds bla soen) ghelijck een verske roos/
Of als de gouden Son in't Oosten upt comt bzeeken.
- Sephalus Van s'ander daeghs ontweer ghewis/ja ware teeken/
En zeker u hoorsepde't bloosken op heur wangh
Toekomende ghezucht/en u bedroefde zangh.
- Panphil. Ja zomtijts bind' ick heur met and'ze dochters siere
Al pluckend' bloemkens aen de Amstelse rebtiere/
En midts als 3p my ziet de pluck lust heur vergaet/
Ja al't gheplucht ghebloemt 3p acht loos ballen laet:
Is dit gheen liefdens blijck?
- Sephalus Het scharphen moet oock schroomen
Te grasen alst ter schicht de Wolf van beer ziet komen.
- Panphil. En soo 3p zlechts mijn hondt gemoet 3p stroocht en doet
Hem alle byenschap dan.
- Sephalus O zlechten/armen bloedt/
Al lieft 3p wat u is 3p mach u lijckwel haeten.
- Panphil. Zo ghy't al qualijck dupdt zo kan gheen gunste baten.
Noch bond' ick gis'ten heur op d' Amstel kant int gras/
Al waer mijn liebe Nymph in't water lobb'rend' was/
Terstont als 3p my sach mijn by-3yn 3p ghehenghden/
En met heur liebe handt mijn aengesicht besprengghden.
- Sephalus 't Scheen sy verkoelen wou u hertens heete min/
En u besprengghden g'lijck de Deliaens Godin
Acteons aenghesicht verachtelijck behoofden.
- Panphil. Lucia kortes verleen vermoepdt was heur verpoofden/
Recht ond' een linde lommer bloeme-kranskens bond'
Verciert met zulck verschiet als 3p doen tijdig bond'/
En mits als 3p my zagh heur pols soo schicht ick saegghden
Dat zijt niet loch'nen kost als ick't me-brouwe bzaegghden.
- Sephalus 't Was ghelijck of heur een hooris door u ghezicht bebongh/
En romgheroerde bloedt doen deur heur ad'ren sprongh.
- Panphil. Noch volghden ick heur eens ond'r heur speel-nooten allen/
En 3p upt liefde liet een tuptigen heym'lijck ballen/
Doch kustend' eers/op dat ick heur kus neemen zou
Want lief ghebloemt/Al ick(door't wincken van mijn brouwe)
Opraecten't: is dit niet een openbare gunste?
- Sephalus Hier door mooght ghy verstaen dat 3p heur liefde en jonste
Gleech by verweicht ghebloemt die waren schoon by dach/
A 2 Maer

- Maer wuyp die zedons wech als zy u komen zacht.
 Panphilio Ghy neemt het al berkeert wat ick te boezen stelle/
 Wilt Sephalus nu oock u gunste my vertellen
 Om t'oord'len wien zy liefdt.
- Sephalus. Zo zot ick niet en ben/
 "Dooz' troemen van vrouws gunst men klaer de gecken ken/
 "Wat bordert doch u roem? wat baet u gunstens boogen?
 Al zaecht ghy liefs gesant dooz' tgluuren heures oogen.
 Of Lucia my heur gunst bewesen had/
 Panphilio hoe dus? Waent ghy dat ick u dat
 "Verhalen zoud'? Ach neen/waer zy heur gunst me delen/
 "Geen gunste waerdigh zijn/zo wy't niet kunnen helen.
- Panphyl. Hoe looslyck ghy ondeckt tgehepme mijns ghemoedt.
 Sephalus. 't Is u verdiende loon ghy die de maeght misdoet/
 Beroemt u van heur liefd' en moog'lyck onwarachtigh/
 Dit's d'oorzaek waerom dat de maeghden asterdaghtigh
 In henliens gunste zijn/want ghy u duncken laet/
 En sulke Parren meer/dat al is ruwer baet/
 De minste heusche gunst die vrouwen ons betonen
 D'solijck waenen doet dat deese wyse schoonen
 Niet beynsen in hun liefd'.
- Panphyl. O Sephalus ick doecht
 Niet dat ghy waert zo schalck/en listelijcke zocht
 Te ziften mijn ghedacht/en dan noch te begecken
 't Geen ick in bysheyt spreek/ dit zijn u loofse trecken/
 Meer ist van my dat ick Lucias hooge waerd'
 Zou traghten te misdoen/tis mijn liefs liebens aert
 't Besteden van weer-liefd' upt repne liefde aerdigh.
- Sephalus. Pamphilio, swijght/swijght/ghy zijt heur liefd' niet waerdigh.
 Panphyl. Mijns waerde ick niet roem/maer van mijn trouw ick mach
 My roemen/want met trouw men trou opt lonen zagh.
- Sephalus. Ghy weet niet hoe ick heur onlangs berleen bezyde
 Van eenen hoosen-Sater die ten selven tyde
 Heur eer schier had berooft/had ick het niet belet/
 Daer ober liefdt zy my/ of weloen heeft gheen wet.
- Panphyl. Zo zoud' heur bye-hert/ oft d' herte-steiders-oogen
 Ond'r een ghestelde Wet dooz' u dan zijn ghetooghen:
 De liefd' nopt wetten had ob'r onse bye-wil/
 Betrout ghy op heur plight/bindt ghy u aen die gril/
 "k Vertrouwte op de trouw/die ick me vrouwe toonden/
 Betroutte trouw upt trouw met trouhept immer loonden.
- Sephalus. Betrout ghy op heur trouw wijlich heur weer-liefd' win/
 Want sulchen als ghy zijt verstaen niet d'aert van min.
- Polothe. Ziet hoe dat dese twee zich niet berg'lycken konnen
 Op't deelen van de pyp/die noch niet is gewonnen/
 Maer Celia met u toedoen ick't zo beschick.

Binnen.

Hun hoope bruytloos zyn en leyde' hun inde strick.
En zo ghy by Lucia heymelijck kunt komen/
En klappen al 'tgesprek/en waer dees twee van roemen/
't Verkeert terstont hun liefd'/'k wed ick het zo belep/
Lucia my dan liefde en laet hun alle-bep.

Celia. Wilt ghy dan Oediel (daer ick zo lang om woghte
Zy u beminnen zoud') verlaten? hoe? Ick doghte
Die liefde was verknoght.

Poloth. Ghy Celia verstaet
"Niet dat wy willen noyt 't'gheen tijt en luck toelaet/
"Maer 't'gheen men niet en heeft wy wenschen steets/ en willen:
"Wat nieuws/'t is onse aert.

Celia. Kan zy u lust niet stillen?
Zo schoon is Oediel ghelijck Lucia is/

Poloth. Dies ik verwonder zeer/ want 't gaet gang bukten gis.
Mijn Oediel is schoon/ Lucia die beminne
Ick meer als heur/ zy heeft pets 't welck behaeght mijn zinnen/
't Is pets/maer dat verstaigh ick/ doch 't is zulcken dat/
Dat ick Lucia liefst/ als Oedilia had.
"Want alle schoonheyt treckt/en doet ons liefd' vermeerren/
"Som om een fier ghelaet/wy hun ontsicht'lyck eeren/
"De ander gluurt zo zoet/ waer deur men heur bemint/
"En 't ander Pymphens lach ons zinnen gants verblint/
"Een daeltjen inde wang/ ons zielen oock kan rooben/
"Zonis sprake is zo zoet/dat wy terstont gelooven.
"Zy d'alderwaerdeste is/de and're d'herten treckt
"Met zedigh zwijghen/ of om dat zy weynigh sprekt/
"Dees als zy vriendelijck laght wy booz de schoonst' laurieren/
"Die is gentiel van leen/ en boerigh van manieren/
"Daer maecht haer wesen schoon en is van lichaem grof/
"Som hebben geen van beyd'/'maer 't wel verdiende lof/
"Van rijck/en kloech vernuft/de gaben zijn verscheppen
"By d'hemel dus verdeelt/en dit doet ons berleppen
"Dermits de schoonheyt locht/en pder 'tschoonst' vermaecht.

Celia. Ghy Oediel misdoet zo u begeerte haecht
Da ander liefd'/'mits ghy bezit het hooz heurs herte.
Denckt met wat droeve klaght/ en bitterliche zmerde
Zy u beklagen zal/want zy't niet heeft verwacht.

Poloth. D'ontrouw is anders niet dan g'lyck't de werelt acht/
't Verand'ren oeffent ons/ als Oediel zal hoozen
Dat ick Lucia tot mijn liefken heb verkozen/
Zo heeft zy grond' waer op heur geest dan wercken magh
"Om wyken mijn ontrouw/en baech booz dees men zagh
"De krijgh van 't een ghewest hout 't ander land in byede.

Celia. Ach Polotheus ghy/helaes/ zyt al te wyde/
Beklaghen moet ick heur vermits ick zelven ben
Een maeght ghelijck zy is/en 't my gebeuren ken

Het gheen heur nu ghemoet/doch zo ick heure leben
Bedenck/en zp trouw bzack (die goedroncs was ghegheben
Aen Olivier) om u te lieben/die trouw bzeecht/
Zo zie ick dat zp heur ontrouw nu zelven bzeecht :

Poloth.

Dus't quaet sijn Meester loont.
Zp zalt alleen niet wesen :

Want sedert dat ick quam van Tunis hier in dese
Ghewesten (waer goedroncs de woorden zyn geloof)
Heb ick meer maeghden van hun trouwe gang berooft.
Emilia heb ick van Zeegheer doen wantrouwen/
Hy twijfelt oock van heur/Angniet heeft groot berouwe/
Zp Reynhert heeft beloofd/de liefd' ghebzoocken is
Van Emerens en heur Hermyl, ick stooch ghewis
De gramschap hier en daer/ho/ ho/ 'k heb sulche kuuren
Dat ick dees meyskens al na mynen wil kan sturen/
Ich zweer dat ick hen lief/ 'k beleg't met zulcken praet/
Ja niemant van hun al hun niet beklappen laet.
Zaght Emerens is daer: Dus laet ons t'saem vertreucken
Dae't Beeg'liers Hoff/ om u mijn meenting' te ontdecken. Binnen.

Emerentia.

Emerent.

Hermilo zijt ghy balsk'/wie salmen dan vertrouwen ?
Ach alder-balste eeuw/ach arme slechte vrouwen/
Wast niet aen dese hand ? spreekt spraccheloose lit/
Dat hy zwooz/dat hy doen zyn langh' ghewenste wit
ghetrest had/als ick hem mijn repne weerlied' jonden?
Ach/als ick denck hoe vast het zeggel onses monden
Beheyden die beloft/ong aefens waren een/
Zijn ziel was in mijn ziel/en mijn in zijn (zo't scheen)
Of immers zo ick docht : is alles nu vergeeten ?
Hermilo, waerde helt/ach mocht ghy daed'lijk weten
Hoe bloedigh dat ick ween/ 'k weet het u deeren zou.
Golt ghy mijn tranen heen/bodinnen mijns herts rou/
Plaetst u op zyne borst/en wilt so murmereren/
Ghelijck de Toztel-dupf als zp/laes/moet ontberen
Heur liebe liefste gapt/en bootst mijn klaghten nae/
Dzinght derwaerts roodt ghetraen booz dat ick zelven gae.
Ach Amstel die nu hoozt al dese dzoebe klaghten/
Beweeght u waters toght te troosten mijn ghedachten/
Tot dat u stroom ghenaeckt omtrent mijn lief Hermyl/
En stilt u blieten dan/onthout daer booz een wijl/
Rupst dan met zulcken maet/dat al mijn dzoebe woorden
(Die't water mede dzaeght/en ghy mp upten hoorden)
Hem bliegghen in't ghehoor/(dees water-gunst mp schencht)
En byt hem in zyn oor/dat hy zyn woord ghedenckt.
En ghy/ha doods goddinn'/verciert mp met u kleeren/

Mijn

Mijn lichaem graegher wensft nae't aerdens graf te heeren/
Als langher dus benauwt te leven in verdriet/
En nimmer/laes/de bzeught mijns hertens wensft' gheniet.

Lucia en Emerentia.

- Lucia. In welbaert Emerens! God gheef het lang mach dauren.
Emerent. God wil u hertens wensft' en uwre neppingh' stuuren.
Lucia. Het zelbe wensft' ich u.
Emerent. Ich moogh'lijck wensft' te veel.
Lucia. Het deughd' saem hert wensft' niet/als zijn bezlooten deel.
Emerent. En zo't ghewensfte mist?
Lucia. Zo moetenmen vast ghelooben/
Dooz't missen van de wensft'/t niet was gheschicht van boven.
Wel/spraech'loos Emerens? het schijnt ghy zyt onstelt/
Wat isser speel-noot/sprecht/wat isser dat u quelt?
Emerent. Gheheughenig/helaes. Vaech onder dese boomen/
Op't korte klaver gras naest's liebe Amstels stroomen/
Op zonghen liebe zang' en gaden raedfels upt/
Wyl pder knaepken met zijn wel bezeplde schuylt/
Bekrupften's Amstels rugghe/ en bloeme kranskens blechten/
En tuyltjens bonden t'zaem/ en wy als Mepshens slechte/
Beboertend' bypers doent/bespottende de Min/
Belaghtend' t'zot ghebyr/ als onse hert en zin
Dooz't lieben was bebrijt/helaes/de liefds vermooghen
Op nu ghebleughelt heeft/ach/onbedochte ooghen/
Waerom verhoost ghy doch op onghesepde grond?
En waerom spraecht ghy tongh'? wat klaptien ghy ommond?
Lucia nu verdozt de lenten mynes jeughde/
Dooz't Emerens zal meer ghenieten ware bzeughde/
Dermits bedroefheyt gans vernielt dees arme maeght.
Lucia. Waerom ist speel-noot dat ghy dus bedroeflijck klaeght?
Emerent. Lucia 'k heb veel reen/en't gaet my aen mijn herte.
Lucia. Ontdeckt my Emerens de oosaeck uwes sinerte.
Emerent. Lucia zo ghy zyt noch zo ghy hebt gheweest/
By van de liefdens band/Lucia 'k bid u/ bzeest
Dooz't die benaude strich/laet niemant u bepraten/
En wilt u bype hert dooz't niemant steelen laten:
Liefdt niemant zyt ghy wyls/noch niemants klaght gheloof/
Want als hen schalck ghebyr u weer-liefd' heeft gheroofs/
En zy verseeckert zijn dat wy hen weer beminnen/
Dan wijslen zy van liefd'en ons niet meer besinnen/
D'Ontrouheyt zijn zy zelf/ach/loose aert/schijn-trou/
Hun glorp meest verquicht in't banghen van een vrou/
De snoodste creatuur de man is hier op aerde/
Hun woorden moozden zy/hun eedt is van gheen waerde:

Hun

" Hun clachten boerten zijn/hun suchten niet als spot/
 " Hun tranen bregghen zijn nae onse byjhepts lot/
 Hun byhen mijen wilt/gheen komme boon gheloben/
 En nopt hun clachten stilt/waer dooz yp u ontroben
 D selben/gh'loben hun ? neen zeecker eer der zal/
 Ich mp int woeste wout met klagghelijck gheschal
 By't rebeloos ghediert /by wilde/en wrede fellen
 " Begheben/want zoo zeer en zalt mijn hert niet quellen
 " Van een die wreed'lyckis mp wreed'lyck comt aenboort/
 " Als van die byndlijck schijnt/en wreed'lyck mp vermoordt.
 " O wylse Sater die zich niet en liet bedrieghen
 " Na dat hy heet/en houd' upt een mans mondt zach bliegghen.
 Nopt docht ick dat Hermyl, na dat hy had zijn wens)
 Soud hebben opt gheweest ontrouw aen Emerens.
 Wie docht dat dat ghesicht waer trou zich zelfs in toonden/
 Die trouwe zelven scheen/ mijn liefd' met ontrou loonden ?

Lucia

Hermilio ontrou ?

Emerent.

Hermilio ick beklaech.

Lucia

Hermilio ontrou? ick schaem mp bande braeggh/
 Hermilio ontrou? wien sal men dan gheloben?
 Die opt eers-spieghel was/heeft die u nu verschoben?
 Zo zedighen ghelaet/ kiest die booz u een aer?
 Zijn al zijn woozden balsk ? zoo spreckt hier niemant waer/
 Hermilio ontrou? te deerlijck is u ligen.

Emerent.

Wacht dat ick u verhael zijn langh' en pb'zich byhen/
 Ach/speel-noot dat ghy wist wat eeden dat hy zwooz
 Als hy mp g'loben deed' waerom hy mp berhoor?
 Met wat bedroeft ghezucht hy zijn ghedachten upten.
 De biggel-tranen-bliet t'gheheym zyns borst ontsupten
 Al rollend' langhs zijn zupb'ze-bleecke-witte-bel/
 My dunct/Helaes/ich noch de liebe tranen tel/
 En pder traen mp scheen bodin zyns trou te wesen/
 Met zughten steers verzeldt/die upt zijn boesem resen/
 Noch nockend' hy mp zwooz dat ick was zijn Goddin/
 Verheefden repne liefd'/verfoepden geple min/
 Met sulcken zoet ghespreck/met sulcke liebe reden/
 Met zulcken lief ghenarm/met sulcke heusche zeden/
 Hy beelden af zijn liefd'/als ick hem hoorde an
 'k had mee-lp met de pijn des lieben-schalcken-man.
 Als mp/laes/onberziens/een sught dan mocht ontslippen
 Beseghelden die flux met zijne roose-lippen/
 Met zulcken lieben kus/t'scheen of hy wiss'lyck docht
 G'lyck d'ene kus de aer/d'een sucht de ander brocht/
 Om dooz mijn zughten zoo t'gheheym mijns hert t'onderken/
 En mp dooz liefdens lust in liefdens lijn te trecken/
 Bezwoor zijn woozden al/be-eden al zijn reen/
 Doch 'k wepgherden hem steers met mijn Stock-regel-neen/

En

En zoo hy zomtijts dooz het drapen mijnes ooghen
(G'lyck oft hy dooz 't ghezicht bemerkten mijn me-dooghen:)
Verspieden wat ich docht/flux was hy gans oumant
Van breughde/en met zyn hy druchte zoo mijn handt/
G'lyck of hy doozt 's handts slot die zielen woud bereenen/
Of dwinghen dat ich hem met woorden zou verleenen
't Gheen hy met woorden zoght/en hoe wel dat ich bond'
Mijn liefd' zoo ryp als zyn betemden ich de mond/
En beynsden/want de spaeck mijns liefds bely deed' schroomen.
" De mannen achtent minst het gheen zy lights becomen.
Dats noch een oude spreuck.

Lucia

Emerens

En daerom met boozdacht
Ic toonde g'lyck of ich sijn liefd' niet had gheacht/
Maer/Laep/kozt daer nae reght onder dese sinde
('t Welck eeuwlich blyben sal gegyft in mijn ghezinde)
Hy wandelde met my/en nae dat zyn ghebeen/
Sijn ernstich graegh versoek/al zyn ghebyp/en reen
Niet rechten upt/zejd' hy/ach/Emerens mijn herte/
Soo bidden/traenen/en het zughten mijnes smerte
Want niet beweghen kan te lonen liefd' met liefd'/
En my u weer-liefd' gunt/noch dat u niet gheliefd'
Te tonen u me-ly/zoo wil ich klaerder proeben
Dan tonen mijn herts rouw(hoe wel het sal bedroeben/
Maer reden plaetse heeft/ja moogh'lyck/'t uwer schand/
Als peghellyck weten zal dat ons Bataeffe land
Sulck onmedooghen heeft/verliesende mijn zinnen/
Hoe trou Hermilio was die ghy niet kost beminnen/
En als zyn spaeck was gh'eynt zyn afschepd van my nam
Met een bedroeft ghezught/een tree te rugghe quam/
En vriend'lyck wongh mijn hand met tranen in zyn ooghen/
En zulke tranen/Laes/die dooz de liefds vermoghen
Afbeelden 't naeckte beelt van zyn bedrukt ghemoedt/
En upten een baert-wech/ja zyn ontroerde bloedt
Soo bloosden onder 't bel dat ich/Velaes/wel mochte
Beschepdeliche zien wat liefde in hem woghte/
En nae de Weetringh teegh langhs d'oude Keeg'liers zloot/
Hy krupten d'armen 't zaem/besturf ghellyck een dood/
't Hoofst hanghend' nae de grond/met zulke droebe treden
G'lyck of de passy gingh beer boven zyne reden/
Graech was ich om hem doen te roepen wederom/
Maer heufhept/schaemt/en eer/die maecte spaecke stom/
Ich volghden met mijn hert/maer hem ich niet ghenaechte/
Doch als hy op de kant des Weeterings gheraecte/
Hy sprepden d'armen upt/en knielden met boozdacht/
G'lyck of hy liff en ziel ter offer plaetse bracht.

Lucia

Emerent

Hoe heeft u hert verschykt/kost ghy u liefd' noch heelen?
O neen vermits de liefd' weerliefden blyght most teelen

Emerens. Flux liep ick nae hem toe/ t'scheen dat ick bleugh'len had/
En bloogh hem om syn hals/ ach/ dat ghy wist met wat
Verbaestheyt hy my zacht/ gheen van ons bepd' kost spreeken/
G'lyck of de liefde ons bond als trouwe hertens teeken/
Ich leyden hem van daer/ en brocht hem hier/ recht hier/
Ach/ ginder by die boom/ daer had Hermilio schier
Syn lebens draed vernielt/ doch t'scheen of wilde wesen
Dat rouw' en blijdschap bepd' syn gheest had op gheresen/
Permits hy bond' mee-ly daer hy 't langh had verzocht/
I gheene van ons bepd' int eerste spreeken mocht/
Maer daer/ jupst daer/ Helaes/ wy bepd' g'lyck upt bzaecken/
En onse tranen doen met weenen t'zamen spraeken.

Lucia. Weet ghy oock/ Emerens/ of pemant u daer zacht?
'k Acht u ghezicht alleen op syn ghezichte lach.

Emerens. Lucia dat's gheirft.

Lucia. Twee liebers by malcander
De App'len hung ghezicht steets ooghen d'een op d'ander.

Emerens. 'k Omhelsden hem upt liefde/ niet een woordt quamder upt/
Want d'ooghen spraccken 't zaem/ en deden klaer beduyd
Wat d'herten wenschten bepd' / al had ick lust te spreken/
Al was mijn tonghe graech/ 'k en durst niet/ als een teeken
Mijns schaemte/ want my docht/ my overhoorden 't gras/
Doch zepden hem.

Lucia. Wat wast?

Emerent. Dat ick syn eyghen was.

Lucia. De droefheyt is zoo groot die ghy my gaet verhalen/
Dat droefheyt/ al te droef/ my droefich doet verdwaelen.
Beklaeghe dat ick/ laes/ een vrou ghebozen ben.
Wat volghden hier doch na/ na u zoo lief beken?

Emerens. Wat doen Hermilio sepd' als ick hem weer liefde/ sonden/
Als druck en vzeughd' ghelyck syn tonghe had ontbonden
Tupcht ghy dat stom gheboomt/ tupcht ghy dat linde blaen/
Tupcht ghy dat palmen haegh/ tupcht ghy dat perl-ghetraen/
Tupcht ghy dat keeg'liers Hof/ tupcht ghy dat blaewwe tenten/
Tupcht ghy dat plupmich wilt/ tupcht ghy dat liebe lente.
Was hier opt immer man die zwoor een hoogher eed/
Als doen/ Hermil/ ontrou/ aen Emerentia deed/
Ach/ ooz/ spronck mijns onrust/ ach/ speel-noot laet u leeren
Mijn onderbindingh nu/ zult nimmer mang begheeren/
Schuwot me-lyd' g'lyck de pest/ roopdt me-ly upt u zin/
Want me-ly laet in 't lest/ u hertens meester in.

Lucia. Hoe weet ghy Emerens dat hy u heest verlaeten?
't Is mogh'lyck misvertrou/ of dat ghy u wilt laeten.
In beelden jets onwis.

Emerent. Neen/ speel-noot/ 't waer my leet
Ich onhegrondt de rust mijns hert byack/ maer ick weet
Hermilio my verlaet.

Legt

Lucia.

Zeght my doch wien 't u zeyden/
Speel-noot laet u niet dooꝝ dom mis-berstant berleyden/
De werelt is zo balsch/de menschen zijn zoo loos/
Som hoerten niet de blaen/en plucken zelfs de roos/
De wereldt is een grins/betrout op niemants wooꝝden.

Emerent.

Hy die 't my heeft ghezept Hermilio zelken hooꝝden
Als hy met/Philla/was in erenslijck gheby/
Onlanghs verleen/helaes/dus speel-ghenoot/moet hy
Heur lieben/ich gheloof.

Lucia.

Ich bid u wilt my zegghe

Emerent.

Wien u dit nienw gheby nae 't leven uyt gingh legghen.
't Was Polotheus/die zoo trouwen/bzomen helt/
Die my Hermilos werck goedrondts dus heef bertelt.
Hermilo is ontrou/Lucia 'k ben bedzooghen.
Baert wel speel-noot/baert wel/laet dese ulwe ooghen
Bewenen mijn ong'luck. Binnen.

Lucia.

Godt u vertroosten wil.

Ach liefd/ghy loose strich/ghy onbedachte gril/
Ich ban u uyt mijn hert/en roop u uyt ghedachten/
Want die u meest ontziet/ghy alderminste achten/
Ghy kancker onses rust/ghy knaech-worm onses hert/
Ghy schijn-schoon die ons lockt tot dat ghy ons verwerdt
In u zo zoeten net/ban bitt're draen ghesponnen/
Wie wast die ghy eens lockt/en niet en hebt ghewonnen?
O me-lp/zlechte Vrouw/die verder niet en ziet
Als 't gheen de loose tongh bebenfdelijck aanbiedt/
Als 't gheen die ooghen balske lodderijck toe drapen/
Als 't gheen een Wyers klap u kunstich kan toe blapen/
De wyl ghedachten heer van 't gheen zy spreken zijn/
De wyl zy klaeghen steets en boelengans gheen pijn/
De wyl zy zweeren en niet spreken 't gheen zy menen/
O me-lp arme wicht/waer dooꝝ ghy gaet verlenen
Ong'zelven/en verliest u zelven dooꝝ een wooꝝdt/
Een wooꝝdeen wooꝝd/o wooꝝd waer dooꝝ ghy dan vermoord/
Helaes/de gouden byshepdt van ons/arne maeghden/
Wat wat betraent ghezicht my Emerens nu klaechden/
Wel spiegelt zy heur die heur spiegelt aen een aer.
O Hemel als ich denck hoe 't schpichelijck ghebaer
My gister oberbiel als/Philido/zoo swaer/
En zoo droefmoedich scheen/'t scheen al de Amstels bochte
De bzant zijns boesems doen int minst niet sliffen moghte/
Wetachten zoo bedroeft/g'lijck of hy al het wilt
Dooꝝ lude hickingh/zoude hebben gans gestilt
Zoo zal ich nimmer hem verlenen weer het byen/
Want 't gheen het herte meent/de tongh niet wil helpen.
Wat hy my nu bedzoogh het waer my dubbele pijn/
Want niemant men bedrieght/of wil bedzooghen zijn.

C E L I A.

- Celia Lucia? wel hoe dus? speel-noot ghy hier alleen?
 O schoonheid niet verselt 't is bupten alle reen/
 Soo seiffchen lieben maeght hier sonder u beminden?
- Lucia Ach Celia/gheloofst ghy nimmer my sult binden
 Met ander liefd' ghepaert als ghy altans hier doet
 De wijl ich asem heb.
- Celia De liefde is te zoet
 Dat ghy 't versaken soudt/'t is niet in u vermoghen/
 Ich kender Speel-noot twee die van u liefde booghen/
 En lochgendt ghy de liefd'?
- Lucia Ter weerelt niemant kan
 Doch roemen van mijn liefd'/hier is niet een Jonghman
 Die sulcke reden heeft/want ich noyt in mijn leven
 Meer-liefde heb bergunt.
- Celia En hebt ghy niet ghegheben
 Panphilio onlanghs een tuptien als liefds blijck?
- Lucia Een speel-noot tis verziert.
- Celia Hy doet u ongelijck:
 Want gister abont hy aen Sephalus hem roemden
 Ghy hem een tujltien gaest/en hem u liefste noemden/
 Verhaelden oock dat ghy het tuptien kusten doen/
 En hy onlancr verleen aen d'Amstels kant in't groen
 Vbond'/ghy blijcken deed' dooz't glouren uwes ooghen
 Hoe dat u liefd' tot hem u hert had op gherooghen/
 Al boeztende met hem/en ghy zijn dsent ghehengden/
 En met u liebe handt zijn aenghezicht besprengden.
 Met Amstels water/en dus dartel met hem waert/
 Ja Sephalus doen oock zijn liefds heeft verclaert/
 Sins hy u heeft bezyjt upt een ruelw' Boer-mans handen/
 Ghy dooz het blijck zijns liefd' verbielt in Venus banden/
 Ja zwooz dat ghy waert zijn met dubble eed' bebest/
 Doch speel-noot oft zoo is dat weet Lucia best.
- Lucia Denliens zoo stout beroem/en dat vermetel sprecken
 Verzierde beuslinghs zijn want ich noyt liefds tecken.
 Men hunliens heb betoont/doch zoo Panphilio dupdt
 Mijn doente nae zijn lust/en hy kost trecken upt
 Mijn wesen zijn herts wensch/dats dat ich hem beminden/
 Zoo zal hy 't gheen hy waent recht anders in my binden/
 En 't uptien dat ich gaf my nu waer schubwen doet
 Dat ich gheen bloemkens gheef als waerment dupdt in't goed/
 Had ich upt b'leefde aert beleefthepdt hem bewesen
 Meer dan ghewoont berepft/Helars/hoe soude desen
 Goetdunkaert hebben van beroemt g'lyck of beleest
 En heusghespreck terstont herts-liefd' te kennen gheest.
 Doch Sephalus 't is waer (ich wilt oock gaegh belpden)

Hy myt uyt dit ghewelt eens Boermans eens bebyden:
 Maer eyft hy van een maeght pers/als myn danch hy doet
 Wel blycken dat hy dan niet heeft een mans ghemoedt:
 En spreekt hy u van de liefd' hy is liefds plighe schuldigh
 Men Melibea die/Melacp/gang ondullich
 Op hem heur liefde stelt/en zijn weerliefd' verwacht:
 Ondancbaer is hy zo hy Melibe veraght/
 Is hy rijck zo is wijs/is hy trots zo is deughdigh/
 Maer ick in heure plaets/ick zoud' my wesen seudigh
 Niet quissen soo vergeefs om zulcken woesten quant:
 Soud' zulcken repnen maeght zo lieben waerden pans
 Op off ren hem heur liefd' die't niet wil ebenaeren?

Celia

Dat al de maeghden hier van u beraden waren
 't Soud' anders met hun gaen/dees't hups ghebzoepde bypers
 Niet kennen liefdens aert/maer zijn de liefds benpers/
 Genoten gunst zo niet wel helen konnen/maer
 Gelyck weet-nieten gaen zyt booghen/hier en daer/
 Wien zoud de bysters tijt met zulcke zotte grillen/
 En hockelinghen grof dus ober brenghen willen?
 Lucia dat ghy wist hoe zeer ghy zyt bemint/
 Van een wiens jongh ghezicht om u gang is verblind/
 Mits hy gheen schoon kan zien als in u repn ghezichte/
 Voetsteen hy bemint/u ooghen zijn zijn lichte/
 Gheen ander schoon/hoe schoon/hy niet beminnen kan.

Lucia

Celia

Wien ick daer ghy van spreekt/is't Celia een man?
 Lucia zulcken man/begaeft met zulcken gaven
 "Dat niemant hem ghelijck/ooch rijck van goed'en haben/
 "Van lichaem langh besneen/bruyn ooghen g'lyck een Git/
 "Castanie hair dat krult op't vel schoon-bruynigh wit/
 "Wijnbrabwen net besneen/hy anders niet te g'lycken
 "Dan als de nieuwe Maen den Hemel uyt kon't rijcken/
 "En't booz-hoofst hoogh/en schoon/een manlijck bzoorn ghezicht/
 "Ghematicht met een heus/en zeer ontzichlyck licht/
 "Een bziend'lyck wesen/doch niet al te licht/maer statich/
 "Een lach die herten boeyd/niet lachgend steets/maer matich/
 "Niet blofend' van couleur maer dooz des aed'zengs bliet
 "Men onder't zupbe vel het bloedt steets speelen ziet/
 "En tanden diemen wel booz recht p booz mach houwen/
 "Met lippen waer men ziet dat nectar op gaet douwen
 "Niet al te dick van baert/maer open/schoon van haer/
 "Ghelijck of pder spruyt een gouden draetien waer/
 "Langh/dick/en wit van hals/een wel gebleeste bozste/
 "t Af-beelt van't lijf/om reen ick niet verhalen dozste/
 "De heus hept't my ghebiedt/dits ick't met boozdacht schou
 "Mits ick u tanden suck wel wattrich maken sou/
 "Een langh en witten hand om venus haer te blechten
 "Of met een Perle znoer te streng'len heure blechten/

„ Een korte en smalle boot/een kuyt die schaduw' gheeft/
 „ Met zulcken Heere-gangh' dat als hy gaet het leeft
 „ Al wat ontrent hem is/ vol-leert in hens/hepts wetten/
 „ Door and'zen is ghereedt zijn groet/knie/ en bonette/
 „ Zijn minder hy ghelieft/zijn meerder hy ontziet/
 Dees helt niet anders wenst dan dat ghy hem ghebet.

Lucia. Heeft dese man een naem?

Celia. Lucia, dat's gheen vraghe/
 't Is Polotheus, die ick daechen hoorde klaghen/
 Vermits hy noyt hoorde dees bequamen tijt en bond/
 In u zijn repne liefde t'ontdecken.

Lucia. Met de mond/
 Want dat's hunliens gebuyt/om maeghden te bedzielen/
 Hun vzen is ghebepns/ hun klappen dat is lieghen/
 Ghy prijst dees man zo hoogh/'t waer best dat ghy hem naemt.

Celia. Heen/dat en kan niet zijn.

Lucia. En 't my oock niet betaemt.

Celia. Waerom/zijt ghy verlooft?

Lucia. Verlooft al langh' berleden.

Celia. Aan wien?

Lucia. Wien? dat's ghebzaeght.

Celia. 'k Gh'loof immers dat u reden

Niet toestaen dat de tongh' bezlooten luyt verliest/

Maer zo ghy beter mooght/een ander lief verkieft.

Lucia. 'k Heb bastelijck verlooft hier niemant te beminnen.

Celia. Ho/ho/ist anders niet!liefd' zal dat wel verwinnen.

Speel-noot niet meer daer han/laet ons gaen wand'len weer.

Lucia. Waer heen?

Celia. Waer't u ghelieft/'t zy na de Diemer-meer,

Of na Meer-huyfen om ons bzeughdigh te vermeyen.

Lucia. Of wand'lend' zal de lust ons elders moghen lepen.

T V V E E D E B E D R I I F.

Hermilio en Heliodoor.

Hermilio. Seght vriendt Heliodoor, heeft uwe Rymph u opt
 Heur trouwe vast beloofst?

Helodo. Beloften had ick noyt/
 Maer hoopten mijn gheluck heur liefde zou bedelben/
 Want ick heur lang verleen op offerden my zelben/
 Mijn hert/mijn al/mijn ziel/heur zwerende mijn trouw/
 En al hoe wel zy noyt:(ghelijck de aert des vrouwe)
 My weerliefd' heeft betoont/nochtans zo kost ick mercken/
 Dat g'lyck de liefd' in my in heur oock wilde wercken/
 Opt stond zy my te spraeck op ons bestemde uur/
 Opt vriendelijck was zy my als and'zen zy was suur/

Noyt

Nopt abont dat ick quam of werden inghelaten/
 Zes uuren die wy baech dan met den ander praten/
 Die schenen ons maer een/ de kloek vloegh steets te ras/
 De zonne vloegh te snel/ 't scheen oft maer negen was/
 Als Titons bruyt ter schicht upt 's hemels tent quam treden/
 Hermilo dat ick u verhalen kost de reden
 Van al ons zoet ghebyr/ ghy zoud' ghelooben dat
 Ick my beroemen moght dat ick heur weer-liefd' had'.
 Baech alst was tijdt om gaen/en ick van heur most schepden/
 En zy (als byen s wet) my tot de deur gheleiden/
 De liebe boght heurs hand' my dupd'lyck deed' verstaen/
 Dat zy (mijn waerde Pymph) liefst' met my had ghegaen.
 En als ick met ontzich mijn lippen lipwaerts boerden/
 'k En kan u zegghe niet hoe lieflyck d'heure roerden/
 En printen een baert-wel/en zeyden my wanneer
 Ick heur dien abont dan zoud' komen sprecken weer/
 Die dach scheen my een jaer/helaes/hoe baechen leerde
 Ick heen en weer heur deur/als onse ooghen leer den
 Het byen dooz' t ghelontk/en mits als zy my zagh/
 de App'len heurs ghezicht my boden goeden-dagh/
 Die kans is nu verkeert/die vzeughde teelt nu len/
 Het schijnt dat zy my haet/want schult het lieflyck byen.

Hermyl.

Is dit dat u dus quelt? zo is u quelling' niet
 Te gh'lycken by het minst van mijn benaudt verdriet/
 Mijn schoone Emerens/die my beloofden trouwe/
 Verlaet my Helidoor, het schijnt zy heeft berouwe/
 Zy die mijn eyghen was/zy die mijn herte heeft/
 Zy die mijn Enghel is/in wien mijn ziele leeft/
 De heur-vorstinn' mijns wils/ach/voedster-min mijns leuen/
 De waerdste die ick had/die heeft my nu begheuen.
 Mijn haben was bezeyt als ghy in hoop noch waert.
 " 't Verliesen van het gheen men heeft veel meer bezwaert/
 " Als dat ons hoopen mist/zy die ick had vercozen
 Is mijn/en myn niet/want 'k heb heur/laes/verlozen.

Heliod.

Hermilio.

Is Emerens ontrouw?
 Ja dat Hermilio had zyn dzoerbe hertens wens
 'k Ghebodt het rupsend'-ty heur ebben zoude dwinghen/
 Dooz' d'ooke en weste zee/al razende te dzinghen/
 Men alle oebers strand/en daer te byllen upt
 De dzoerbe tydingh' van 't verlies mijns liebe bruyt.
 De teghen-boeters oock op 't desighst te waerschouwen/
 Dat dien die reden heeft op gheen vrouw' wil vertrouwen.
 'k Bekenne dat u quel is quellijck gh'lyck de mijn/
 Wien docht dat Emerens met u dus balsek zoud' zyn?
 Wie heeft u doch ontdeckt/dat zy u heeft verlaten?
 Gen die het heeft ghezien? als zy te zamen zaten

Heliod.

Hermilio.

Ombels

Om helst/en mond aen mond.
 Heliod. En wien was doch de man
 die hunliens t'zamen zach?
 Hermilio Kent ghy doch wien/en kan
 De wijdt vermaerde niet?
 Heliod. Wien ist zo ick't mach weten.
 Hermilio. 't Is een deughtsaem jongman/Polotheus gheheeten/
 Die't my al heeft ontdeckt.
 Heliod. En overhoorden hy
 Het spreken van hun bepd'.
 Hermilio. Laes/alles sepd' hy my
 't Gheen daer doen was ghepleeght.
 Helidoor. 't Schijnt dat hy't alles hoorde.
 Hermilio. En Polotheus 't my daer na van woord tot woord
 Verhaelde/'k weet dat hy't upt goede mening' doet/
 't Is een eerlijck Jongman/en open van ghemoed/
 En mijn ghetrouwen vriend'.
 Heliod. En 't mach oock zyn ghelooghen/
 Waert mijn stuck 'k gaf gheen gh'loof als aen mijn eppen oogen/
 Ghy Polotheus acht oprecht/en vroom te zyn/
 'k Meen zyn schoon spreken is ghelijck een loose lhn/
 Die door schijn-deughde tracht u bejde te verscheppen/
 En deur bebednsde klap u in zyn net te lepden/
 Daerom zyt op u hoed'.
 Hermyl. Alst zo waer/zo zou zyn
 (G'lijck zy te booz noyt deed' gheen spraccke w'pg'ren my/)
 Maer om dat zy my schubot/zo g'loof ick al zyn segghen.
 Heliod. Dat ick Hermilio waer/'k zoud' heymelijck belegghen
 Om zelven eens te zien met wien dat zy nu vrydt/
 Zo wist ghy zeecker dan of gh'upt heur gunste zyt.
 Hermilio. 't Is wel gheraden vriendt/ich wil my daer na stellen
 Om hunliens te bespien/God gunne dat u quellen
 Oock stillen na u wensh. Daert wel Helidoor.
 Heliod. Daert wel/mijn waerde vriendt/God gebe dat ick hoor
 Uw klaght in vzeughd' verkeert/in blphept al u rouwen/
 "Want niemant kan een aer zyn rechte bzupt onthouwen. Binnen"

Hermilio.

Hermilio. Liefd'-waerde/Emerens, wat pozden u me vrouwe
 Dat ghy Hermyl verlaet die ghy beloofden trouw?
 'k Weet ghy bolmaecker man als ick ben wel zyt waerdigh/
 'k Weet ghy een prins verdient/mijn schoon/u lief/en aerdigh
 Ghelaet met deughd' bebest/geen g'lijckhept hier en heeft.
 Waer/waerde/g'lijck hier elck na 's hemels schickingh' leeft/
 Zo 't hooghte lot mijns luck bezloot met u te leven/
 Wilt ghy dat/Perlens-perl/aen een onwaerden gheben?

Wilt

Hy ziet
op heur
schildery.

Wilt ghy dat liebe Woord/dat reyne liefd my gaf/
My weer ontfleelen Pynph/en senden my ter graf?
Vermoordende mijn jeughd'/natuur heur zelfs zal schamen/
Mits upt zo schoonen mond' ontroutwe woorden quamen/
Ja woorden die ghy zelfs met uwe lippen hebt
Bezeghelt/en zo zoet u mondekken ghercpt/
G'lijck of ghy doen in was bezeghelt had u zegghen/
Zo vast voel ick u druck noch op mijn lippen legghen.
En ghy/ach/stomme beelt/waer op mijn oogghens lust
Daeck hebben zoet ghegract/u berwen dick ghekust/
En troetelde u haer/u kackhskens ick gheraecte/
Mits ick u weer-liefd' had/u wesen my vermaecte.
D'kracht had ghy upt heur/ja als ick op u zagh/
Meesmupden ghy/ my docht/ghelijck een liebe lagh/
Weendt nu mijn liebe beelt/laet nu dees zoute tranen
D'berwen spoelen af/u zupd'ze wit laet tanen
Met droebighe coleur/want ghy niet meer en zijt
't Beelt van oprechte deughd'/u zonne zijt ghy quijt/
Zlupt nu u oogghen op/u lippen laet besterben/
Trecht upt u blonde haer/u blosingh' moet ghy derben/
Bleech zo u bleef ghe bel/en voorsz te dood waerts bliet/
Want nu mijn lief my laet/nu zijt ghy inmer niet/
Niet/niet/Ja/niet/niet/niet/en niets niet ben ick selben.
Ach/die de maghte had zich zelven te bedelben/
Dus lebendigh in d'aerd/wat seght ghy waerde beelt?
Mijn ong'luck is u ramp/mijn ramp is u ghedeelt.
Mijn schoone Emerens, helaes waer zijt ghy/waerde?

Tyter.

Tyter. Wat's meester u beliest?
Hermilio. Ach opent u nu aerde.
Tyter. 't Schijnt dat hy rasend is.
Hermilio. Ach/die nu sterben kost.
Tyter. Wat dupcher of hem deert?
Hermilio. Om eens te zijn verlost.
Tyter. Wat's u belieste Heer?
Hermilio. Ach Tyter, die my eerlijck
Deel jaren hebt ghedient/ha/dat ghy wist hoe deerlijck
Mijn herte nu upt teert.
Tyter. Wat ist Heer/'t gheen u quelt?
Hermilio. Dat Emerens heur liefd' nu elders heeft ghestelt.
Tyter. Ist hierom dat ghy raest? steelt dit de rust uws zinnen?
Ich weet u raed.
Hermilio. Wat ist?
Tyter. Ghy zoud' heur niet beminnen/
Zo ist kamp op betaelt. Ich weet een ander mepdt/

C

Die

Die is zoo byper-zieck/ja bypten alle beschept/
 Sp reutelt schier van liefd'/tis zulcken zoeten truptien/
 Gang/meester/z' is zoo trots/zp speelden garen byptien
 Van d'een op d'aer dats best.
 Hermil. O Tyter ghy verstaet
 De aert van liefd' niet/ghy Tyter kent de straet
 Waer Emerentia woondt/daer sult ghy gaen/ en byaghen
 Da heur/die schoone maecht/en dit beeldt met u byaghen
 Maer dat het niemant ziet/en als ghy komt by heur
 Met een bedroeft ghezicht/bol quelle en ghetreur/
 Ghelijck ghy in my ziet.
 Tyter. Hoe meester? moet ich huplen?
 Ich kan zo als ich wil/gang kracht ich kan zo pruplen
 Ghelijck of het waer om 't waeg/
 Hermil. En als ghy by heur komt
 Seght met een ze egh ghelact/ja of ghy waert verkomt
 Dooz d'ober groote quel/zult ghy heur dienstlich groeten.
 Tyter. Soo zal 'k mijn beentien dan after upt steecken moeten.
 Gang hier ich kant zoo doen.
 Hermil. Zeght heur dat ich heur zen
 Dit beeld' t gheen ich/ helaes/mits heur ontrou/niet ken
 Dooz t gheen het was als zp my dat upt liefd' bereerden.
 Tyter. Ja warte mallerp/
 Hermil. En mijn ziel gang beheerden.
 Tyter. 'k Gheloof de geck is dul.
 Hermil. Wat zeght ghy Tyter daer?
 Tyter. Dat ich heur zegghen zal/mijn Heer/in wat ghebaer
 D leven is gheselt.
 Hermil. Vertelt heur al mijn klachten/
 En spoepd u suer weer om/want byzich zal ich wachten
 Dae t antwoord dat zp gheeft.
 Tyter. Wel meester ich gaen oen/
 Com mijn inder/ghy moet mee/ Hy neemt de Schildery.
 Hermil. Zaght/zaght/wilt noch verbeppen Hermilio neemt de schil-
 Tyter. Niet haestigh wert hy dul/ dery weer-om
 Hermil. Soud' ich zo van u schepden?
 't Beeldt van heur die ich lief/en oorsaeck mijnes quel.
 Tyter. Hoe reutelt u de kap/'t is recht een Ape spel.
 Wel wat zalt nu doch zijn?
 Hermil. Knecht ghy mooght wel vertrecken
 Tyter. Ghy zijt een grobe nar. Binnen.
 Hermil. Eerst wil ich gaen ontdecken
 Wien dat zp nu bemint/en my in boere kleen
 Verkleeden/balsk' ghebaert/en dooz de belben treen/
 Ghelijck de Viskers doen/met d'angel-roe en netten/
 En after 't Reeg'liers hof/my by de sloot gaen zetten
 Recht ober heure hof/zo kan ich 't al verspien

Met

Met wien zy spraecke hout/en watter sal gheschien. Binnen.

Celestina.

Heliendoor was d'eerst die ztal mijn herts ghezint/
Heliendoor was d'eerste die ick heb bemint/
Heliendoor/Helaes/en kan ick niet vergheten/
Hoe wel Heliendoor noopt grondich heeft ghebeten/
Hoe zeer hy was gheliefdt/waer zyt ghy liebe byest?
Waer zyt ghy lief pampier? Boddinne mijnes lief.

Celestina leest het Sonnet over luydt tvvelck

Heliendoor aen heur had gheschreven.

Nu tijt my heeft ontruckt 'tgheluck uws lief by wesen,
't Ghehoor niet meer en hoort u over zoete praet,
't Ghezicht, helaes, verblindt van u zoo heusck ghelaet,
Mijn sterren duyster zyn, die uyt u ooghen reesen.
V gunstens-anker slipt als ghy, schoon, kost ghenesen,
Door zoete asems douw', de pyn myns hert, ach laet
V lief ghezichte, lief, het af-beeldt mynes staet,
Als stomme, droeve boden, uyt deef' letteren lesen,
Een dood' rif', lacy, schryft 't gheen lust noch zinnen heeft
Doch ben noch dien ick was, en blyven zal myn leven,
Hoe wel ghy hem vermoort, die door u heeft gheleest:
Hout penne zeght dat niet, me-vrou, wilt my vergheven,
Ist niet het hooghte luck ick luckelijck verwerf
Dat ick, Heliendoor, om u (mijn Engel) sterf?

Ach lett'ren ghy gheraecht het middel punt mijns herte
Mijn ziel/Heliendoor/hoort u bedroefde zmerre.
Ghy wulpsse minne-wight niet eens ghy u verzindt
Waer ghy u schichien plaectst/maer g'lyck een reuch-loos kind'
Waer da' ruelheyt u stuurt die't murgh ons herts can binnen/
En als ghyt ons ghebidt/dan moeten wy beminnen/
Nochtans heeft liefd' gheen dwangh want liefde is gheteelt
Dyt ons verkiezen/twelck is 'alder schoonst beelde
't Gheen onse neppingh terghet/en wat wy schoonste achten.
Daer blicghmen byzich nae/en aldermeest nae traghten.
Is dit verkiez in my? hoe kan mijn vader dan
Ghebieden dat ick moet beminnen zulck en wan
Als hy verhozen heeft? zyn dit natuerens wettent?
De vader aen zyn kind' het lieben mach beletten/
Zoo is natuur te weerd'/o Godt ghy kunt alleen
Ong schicken al ten best/ich anders niet beween/
Dan dat ick Polothens niet en kan bezinnen/
Om doorz mijn liefd'/tot hem mijn vaders liefd' te winnen/

C. 2

Der

Dermits hy vast'lijck wil ick Polotheus zou
Beminnen/ en ick hem oock booz mijn echten trouw/
Helaes/ ick lieber met Heliodoor wil leven
Da noodruft zlecht/ en recht/ al kost mp d'ander gheben
Een princelijcke staet/ 'k was lieber zijn slavin/
Als Polotheus trouw/ of zyne coningin.
Ghehoorzsaemheyt mp dwinght mijn wille/ en begheeren
Te stellen na de wil mijns Daders/ hem ick eeren
Wil/gh'lijck kindts plicht berepft/ ick breefe 's hemels plaegh/
Zo ick mp niet ghelaeten/ na zijn wille draegh'.

Zy knielt. Heer gunt mp u ghenae/ en wilt mp gheest verstercken/
Stuurt doch mijn brosse Gheest/ en teughelt mpne mercken/
Op dat ick liefd' berwin/ die machtrigh in mp leeft/
En in dit laffe hert een trill'ghe anghste gheest.
Al lief ick Heliodoor, O Godt/ 't is u verborghen
Oft mp oock zaligh is/ Heer/ die't al kan bezorghen/
Leydt mp na uwen wil/ u goedheyt is zo mild/
Dat ick/ O vader/ hoop ghy mp nu stuuren wilt.
't Is nu ontrent de tijt/ die mp mijn Vader zepde/
Dat ick na Polotheus zoude nu berbypden/
Hier in dyn roemers- Hof/ God gheef hy niet en komt/
Want mijn onwill'ghe gheest de tonghe gang verstormt/
Dies breef ick dat ick hem gheen antwoort en sal gheben/
Hoe klopt mp arme hert/ ja al mijn leden beben/
't Schijnt dat ick dus ter schicht mijn krachten gang verloor/
Mijn lief/ waer zijt ghy hert? mijn lief/ Heliodoor,
De naem berquicht mijn gheest/ ja 't schijnt de waters stralen/
Mits ick hem noemde flux een dobbel tochte halen.
Ha rupsende ghespringh' / ha zoete klare bliet/
't Schijnt mijn ziel in u glans/ Heliodore ziet
Met heughelijcke vreughd' / gh'lijck Aganipse springhen.
Ach/ mocht nu Celestijn in uwe gronden dzinghen/
En hoelen 'theete hert 't welck binn' ge'brandt ge'boelde/
Maer/ lacp/ 't is gheblamdt/ 't en kan niet zijn ghekoeld/
Cupido, kribb'ghe wight/ doet ghy mp hert upt teeren?

Echo. Teeren.

Celestijn. Witeeren? darte God/ kunt ghy dus krachtigh heeren?

Echo. Heeren.

Celestijn. Waerom ghenietmen niet het gheen ghy baeck' beloof?

Echo. 'k Beloof.

Celestijn. Beloof/maer niet boldoet/ dan 't herte schtelijck rooft.

Echo. 'k Rooft.

Celestijn. Is dit u lustens graeght? helaes/ 't zijn 't kindse kuuren/
Echo. Kuuren.

Celestijn. En zult ghy nimmer mp mijn nepghins luck toe stuuren?

Echo. Stuuren.

Celestijn. Niet stuuren/ stuuren God/ so 't merckelijcke schijnt.

Echo. 't Schijnt.

't Schijnt

Celestijn. Schijnt niet alleen/ want al mijn langhe hoop verdwijndt.
 Echo. Verdwijndt?
 Celestijn. Helaes/verdwijndt/gheslaeuwt/waer is u kracht ghebleven?
 Echo. Leven.
 Celestijn. In't leven? laes/'t is laf. Zult ghy my 't ghehoopte gheben?
 Echo. Gheben.
 Celestijn. Ach geeft dan haestigh/liefd'/mijn leven ick verziht/
 Echo. Lijdt.
 Celestijn. Ick lijd' ghewilligh zo ghy eynd'lijck my verbljdt.
 Echo. Bljdt.
 Celestijn. Verbljdt dees dzoerbe gheest/zal d'aure haest ghenaecken?
 Echo. Naecken.
 Celestijn. Ghenaecken dat ick zal/ach/ mijn begheert' gheraecken?
 Echo. Raecken.
 Celestijn. Schoon u beloften zijn/maer/lasp/gaple kindt/
 gaet zit- D zinnen sollen ghelijck u ooghen zijn verblindt.
 ten. Wat spreek ick met u? Wight/ghy cost my noyt beschieten/
 Want repne liefd' (mijn schildt) deed' u gheheel te niere/
 Maer ghy 't alleen beheert de liefd' gheen plaetse heeft/
 Want die ghy tresten opt in d'artle schichten leeft.
 Of zonder inde liefd' een glansken van u dzinghen/
 Ghematicht door de liefd' die u schicht kan bedwinghen/
 Dat ghy gheen booght-heer werdt/maer liefde blijft aen't stuur/
 En teughelt/na de reen/de eedele natuur.
 Ach milde-bozne-liefd' die't zo wel kan beheeren/
 Dat ghy de minne kunt in nutbaerheyt verkeeren.
 Maer/lasp/mijne starre is zo gunstigh niet/
 Want/Celia,niet als wantrouw' door ooghen ziet/
 Een Tantalusse tergingh'/missende het hebben/
 Daech d'hoope hooge bloeydt/en gh'raecht flux weer aen't ebben.
 Bedroefde ooghen luyckt/u keure trest gheen doel/
 In my ghezolde gheeft de slaep-lust nu gheboel/
 't Verhette bloedts/ghewalmten na de hersnen sleep'ren/
 Die duyffel-ooghens baecht gheen sluymering' can weeg'ren/
 Bezadicht dzoerbe hert/raept u ghewenslike lust/
 Al zijn de zinnen t' slaep de gheest doch niet en rust.

Celestyna slaept, binnen de gardynen wert gesongen en gespoelt.

Polotheus, Schijn-deught en Schoon-praet.

Schijn-d. De Schijn-deught' doet zo veel ghelijck de Schoone-praet.
 Vol schijn schoon is de wer'ldt/dus heer en Meester laet
 Ich steets u schaduw' zijn/ houdt my in u ghedachten.
 Schoonp. En om mijn schoone praet zo moetmen u hoogh-achten.
 De tonghe is de bood' van 't hert zo elck gheloof.
 Schijn-d. 't Schijnt ick Gods boeten kus/maer heb de Dupbel by 't hoest.
 Polothe. Wat?

Schoonp. Dat de Schijnbeughde rooft de liefd' van allen menschen/
En met de deughd' berzeldt te zijn doet pder wenschen/
Als ick dooz myne tongh u gheef de deughde-schijn/
Van achten zp't al waer/en elck wil by u zijn.

Poloth. Zacht/zacht/wien zie ick daer? zoudt Celestijn wel wesen?

Schijn-d. 't Is zp.

Poloth. 't Schijnt dat zp slaept.

Schoonp. Nu moet ghy heur belefen

Dooz onse Cober-kunst/en naemt heur u Goddint/
D'broutu/u Enghel/Pymph/beheerster alwes zin/
D'troost/u bzeughd'/ u lief/en dool-hof uws ghedachten/
En dat zp met een woordt kan stillen al u klachten.
En noemt heur uwen zon/en heure ooghen zijn
Ghelijck de starrens licht in hemelijche schijn/
Heur hapren goude dzaen/bot tooberijck vermoghen/
De mepshens hoozen't gaer'n/ al ist doch meest gelooghen/
D'ers creatuurkens zijn van zulcken wezen al/
Men moetse noemen wijs/al waren zp puur mal/
Men achte al volmaect al zijnse vol ghebreecken/
Dus niet als van heur lof moet u bijagie sprecken/
Onthoudt wel mynen raed.

Schijn-d. Spreekt nimmer bande min

Noch noemt Cupido niet/maer toont ghy in u zin
Die caple luste haet/en wilt op't eerbaerst bziën.
Dooz't eerst' zo moet ghy al de lodd'ze klappen mijen/
Tot dat zp vast ghelooft ghy deughdzaem zijt van aert/
Want aengheboden dienst' is baecken heel onwaerd'/
Maer dooz u deugdeng schijn comt eerst in heur behaghen/

Schoonp. En dooz u schoone praet zalt zp't u zelven braghen/

"Want ghelijck de kind'zen zijn/zo zijn de mepshens meest/

"Het gheen men niet begheert dat doense albereerst.

Poloth. Myn tanden war'ren schier.

Schijn-d. Gang smacht hoe kundi ghy't zegghe.

Poloth. Wel/wel/vertreckt ghy bepd'/ ick zalt nu wel belegghen.

Schoonp. Schijn-deught/ghy zijt een boef.

Schijn-d. En ghy een eunier wight.

Schoonp. En ghy een loozen vos.

Schijn-d. En ghy al by wat licht.

Poloth. 't Is breez die't my belet/ ick heur niet durf ghenaecten/

Om heure lippen schoon al stelende te raecten/
Hoe zoetlijck datze locht/hoe lieflijck datze leyt/
't Schijnt dat het roos-gebloos my dupdelijcke zept/
Komt kus/en of ick't deed'? ick kan nu immer nemen/
Het gheen die schoone Pymph my nimmer woud' verleenē.
Betent is heur ghesicht/ zo datze niet en ziet.
Ich kus heur/zal-ich? Ja/en immer durf ick niet
Hoe trecht de liebe doch van heur bedoude lippen/

En

En zal bequamen tijt deur bloetheit my ontslippen?
 Wat zal ich u dan niet gheraechen k'ralen mondt?
 Nu tijts gheluck nae wensch een rijpe uure bondt?
 Wel waerom klopt mijn hert? wat doet mijn leden beken?
 't Schijnt of mijn hert de lust de spoozen wilde gheben:
 Nu steelt dan Polothus het gheen ghy wenschten dus/
 Dymmoedigh onbezeest/'t is maer een liebe lus.

Celestina al droomende spreekt sommige woorden binnen 's monts
 al zuchtende, en laet vallen een pampier dat *Heli* door heur had
 ghesonden.

Poloth. 't Schijnt zy bedroeflyck droomt.

Celestina. *Heli* door.

Poloth. *Heli* door? liefd's teeken/

Waert 't herte vol van is de tonghe van moet spreken.
 Wat briesken zie ich daer? 'k moet still'hens daer om gaen/
 'k Zal moog'lyk door 't geschrift 't geheym heurs drooms verstaen.

Polothus neemt het Sonnet op, dat *Heli* door aen *Celestina*
 had ghezonden, en 't ghelesen hebbende spreekt.

't Schijnt dat *Heli* door niet meer by heur kan komen/
 'k Heb lijckwel door mijn doent het byen hem benomen/
 Heur vader draeght my gunst/ heur Vader zy ontziet/
 'k ben zeeker *Heli* door en krijght zyn dochter niet/
 Te spraeck moet zy my staen/ heur Vader 't heur belasten.
 Door schijn-deught/en schoon-praet/ zal ich heur zo antaesten
 Dat zy niet weggren kan waer na mijn hert verlanght:
 De voogh'laers zoete fluyt het voghelken wel vanght. Binnen.

Celestina al droomende spreekt yets binnen 's monts, *Polothus* ver-
 treckt, en *Celestina* ontwaecht en spreekt.

Celestina. O Droom ghy waert te hoort/ 'k had al mijn zoetste lusten/
 Mijn waerden *Heli* door zo vriendelijck my kusten/
 Met zulcken zoet ghenarm/ met zulcken zoet gheboel/
 Dat ich die liebe vzeughd' noch in mijn hert gheboel.
 Wist ich dat ich noch eens zo zoet lijck droomen mochte/
 Mijn leven ich zeer graegh door zulcken droom vercochte/
 Zulck droomen leven is/ ha/ wenschelijcke vzeught/
 Zedanigh zoet ich nopt en zmaecten in mijn seught:
 Dus liebe ooghen luycht/ op hoop ghy weer moght dromen/
 Reen/ want ich weet ghewis/ dat *Polothus* zal komen/
 Het is mijn Vaders wil/ dat ich hem stae te spraeck/
 Maer God weet ich int minst' nae zyne komst' niet haeck.
 Wat antwoort zal ich dezen Jongman moghen gheben?

Rech/

Ach/dat ick niet en mach de blyghden mijnes leuen
 Besteden nae mijn lust/ach alderdooeffste staet/
 Dat my mijn vader dwinght te lieben dien ick haer.
 Antwoord' ick Polothus niet reght nae zijn behaghen/
 Zal hy mijn Vader dan het sture antwoort klaghen:
 't Is best ick met hem beyns/ en onderhouw verleen/
 En tracht ick hem verwin door kracht mynes reem.

Polothus.

Poloth.

Liefd'-waerde Celestijn, ick acht het blyden reden
 Te blyghen hoe ghy vaert/u liebe scriffe leden/
 Wachere ghezieht/die tughen't my gheuw/
 Dat in u/lieve maecht/bolmaecht hept zelven is.
 't ghekrulde gouden hair/u bloesingh' is het teeken
 Dat in u/ eed'le Nymph/ int minst niet can ghebrecken/
 Doch zo u pets ghebreect/me vrouwe door dees tijdt/
 Dat is ghy/schoonste schoon/dus eenighlyck hier zyt.

Celestina.

't Is beter dus alleen als gnael'ck berzelt te wesen.

Poloth.

'k Gheloof niet Joffrouw ghy bedectelyck door deze
 Spreuck/segghen wilt/ghy om mijn komst niet zyt begaen.

Celestina.

Dat waer te onbeleeft/wilt het zo niet verstaen/
 Vcomste is my lief/ ick bind' my zeer verbonden/
 En wenske dat ick dees beleeft hept daed'lyck konde
 Verschuldighen/bermits ghy my u zelschap gunt/
 Hoewel ghy by veel schoonder maeghden komen kunt/
 't Is u beleeftde aert.

Poloth.

't Gheliefte u zo te segghen:
 De schoonhepts schatten/schoon/in u verborghen legghen/
 Ghy zyt alleen de Vrouwe/ghy liebe Celestijn/
 Zyt 't eenighste bestek waer mijn ghedachten zyn.
 Ghy zyt de Nymph na wien mijn ziel/en herte haeken
 Door trou en plichte vast/m'u slaef en knaep te maeken
 Niet dat ick my verkies zo krachtigh heeren laet/
 Ick ernstigh willen zou dees hept'ghe eghte staet
 Alleen om Jeughdens lust/ neen lief/'t waer zot begheeren/
 Maer ist mijn luck/het zy mijn hooghen God ter eeren.
 O Vader heb ick al mijn liefd' gheopenbaert/
 't Ghebreect alleen aen u/want hy my heeft verklaert
 Als ick u wille heb/'t aen hem niet zal ghebrecken/
 Wat zeght ghy/ Peerle? spreekt.

Celestina.

Doorwaer ghy my verbindt/
 Door liefd' die ghy my draeght/ maer die noyt heeft beynst/
 Ghelyck ick nimmer heb/balt zwaerder het bezlupten/
 Zo dat ick u mijn hert niet wel sal connen upien/
 De zoete maeghdens staet gheneughelyck/en byp/
 Steets bylyck van ghelaet/vermaeckelyck en blyp/

De byp.

Die raed' my dat ick my ten huyelijck niet zou gheben/
Maer in dees liebe bzeughd' te eyndighen mijn leben/
De bypheyte is te zoet.

Poloth. Noch zoeter is de Eght.

Celestina. Gae/als die werdt ghebeypcht nae godes wet te recht.
De Jongmans spreken niet/ghelijck hun herten meenen/
Want als de weerliefd' al hun wenschen doet verleenen/
Zo kracht hun liefd' terstont/niet achtmen 't gheen men heeft/
In groot ghebaer zy is/die zich in d'eght begheeft/
Ick bzeze booz die staet/en teughel myne zinnen
(Booz wel-bedenckens-stuur)hier niemant te beminnen.

Poloth. 't Waer jammer Celestijn dat zulcken liebe vrouwe
De heyl'ghe eghte haet/en bzuuchtloos wezen zou.
Ghelooft my Lief, zo ick u liefde mach ghenieten/
De heylighe eght en zal in 't minst u niet verdzieten/
Mijn wil zal zyn alleen te stillen u begeert/
En zult mijn Schoon, ghelijck een Goddinne zyn gheert/
Mijn waerdste/liefste/licht/zult ghy mijn Enghel/wezen/
Ghelijck de aerde laght als Pheeb's licht is gheresen/
O welbaert die zal zyn de heyl-grondt mynes bzeughd'/
O bzeughd' (mijn Nymph) zal zyn 't verlangen mijnes jenghd'/
O wil zal zyn een wet/die wet zal niemant bzeeken/
O wil zal zyn mijn wil/als reghte liefdens teeken/
De minne zal ons bed noyt bzenghen in ghebaer/
Maer 't bed zal zyn ons liefdens zupbre hoogh' autae/
Dees narmen zullen zyn u krebben om te rusten/
Mijn ziel beuren zal om stillen liefdens lusten/
O heer zal zyn u kneep/u man zal zyn u knecht.
Booz ernste mijns ghemoedt/en trouwe liefd' oprecht.
Mijn schoone Celestijn, 't schijnt ghy zijt vol ghedachten/
Die u beletten spraech:lief/ dat ghy wist wat klachten
Mijn hert inwendigh voelt/'k weet ghy antwoorden zoud'.

Celestina. Licht spreektmen Polothes dat naderhant beroud'/
Hoe zoud' ick de begheert uws wenschen konnen zillen/
Zo gheen mijns zinnens/liefd'/in 't minste lieben willen?
Of moogh'lyck dat ick d'aert van liefde niet verstaet.

Poloth. Ick dughte waer ghy liefdt/'k woe ick het daed'lyck rae:
Ist niet Heliodoor? Is hy 't niet? zonder beynsen/
Ist niet Heliodoor? ick mercht aen u ghepeynzen.

Celestina. Oogh moet zyn zeer scharp/als ghy ghedaghten ziet.

Poloth. Oogh moet scherper zyn/zo ghy mijn herte ziet.

Celestina. O wond' is niet zo diep gh'lyck woorden wel afbeelden.

Poloth. Langh ist verleen/ me vrouwe/doen ghy mijn herte steelden.

Celestina. Cier-woorden van Jongmans en meenender niet een.

Poloth. Ick zweer u/waerde Nymph,dar ick u lief alleen.

Celestina. Al liefdt ghy my/u liefd' is bzuuchteloos verlozen.

Poloth. Ist om dat ghy een aert te lieben hebt verkoozen?

Deen/

Deen/

Cel.
 Poloth. Deen/maer om dat my liefd' in 't minst' noch niet bejaecht.
 't Is qualijck g'looflijck/Nymph, dat ghy gheen liefde draecht.
 Cel. Gunt my/mijn schoon, alleen dat ick u mach beminnen.
 Poloth. Wat gunst' waer dat zoo ghy gheen weerliefd' soude binnen
 Cel. 't Is gunst' genoegh/als u mijn liefd' is aengenaem.
 Niet aengenaem can 't zijn 't gheen ick acht onbequaem/
 Doch dat ghy my bemint is reden te herkennen/
 O hoope van weerliefd'/die zoudt ghy elders zennen/
 Want liefd' te draehen/en niet weer geliefte te zijn/
 Poloth. Soo d'oude spreucke leert is d'aldergrootste pijn.
 Celest. Erkent ghy slechts mijn liefd'/zo heb ick al mijn wenske.
 Erkennen zekker 't waer een recht ondanckbaer menske
 Die gheen danck toonen zoud' aen dien hem heeft bezint/
 Maer daerom niet dat zy de liebert weer bemint/
 Doch liefst hem weer zoo beer de vriendschaps wetten strecken/
 Van niet om door zijn liefd' heur in eghis-liefd' te trecken:
 Dus noemt ghy my u lief/ick noem u weerom vriendt/
 Poloth. Soo dat mijn vriendschap dan u liefde weer verdient.
 Godt bid ick dan dat ick door vriendschap mach gheraken
 Dat ghy van uwen vriendt u lief int laest wile maecken.
 Hy geeft Den Hemel zy ghetuygh'/by dees handt ick u zweer/
 heur een Dat ick gheen ander Nymph als Celestina eer.
 Penceel- 't Penceelken/lief/versoecht/dat ghy medooght mijn klaghten/
 ken. En medelb/doch plaets vergunt in u ghedachten. Binnen.
 Celest. So langh als 't bloemken duurt/gh' in mijn ghedachten staet/
 Wech bloemken s die doch quaemt van d'handen die ick haet.
 Waer zijt ghy liebe Vrief? Da heplighe Voodinne/
 Ghy quaemt van hem die ick hert grondelijck beminne.
 't Is tijt dat ick nu gae/en u mijn antwoort gheef/
 Door trouw' hepdits-trouw'-Hermil, die dese aen my schreef. Binnen.

DERDE BEDRIEF.

Hermilio in Boermans kleederen met een hangel roede.

Siet wat vermach de liefd' in dese boere kleden/
 In dese Viskers schijn gaet repne liefd' mijn leden:
 Ter plaetse daer ick nu mijn liebe licht zal zien/
 Om dooden boort mijn hert deur 't gheen hier zal gheschien/
 Soo zy my heeft versaecht/door ander liefds verliesen
 Soo wens' ick dat ick flux mijn leven mach verliesen.
 O zoete Heeg'liers hof/zo ick zo droebich sterf/
 Ick bid u lief gheboort/dat ick die gunst verwerf/
 Ghy dan u oude naem/een ander naem wilt geven/
 Vermits ick op u grond dan eynden zal mijn leven/
 So haest als ick verlies de weerliefd' mynes vrouw/
 Doemt dan u Heeg'liers hof/'t graf mynes zielens trouw.

En

En laet u queelend' wold mijn lof-zangh luydlyck upten/
 Zo haest de koude doot oogh tenten toe zal sluppen.
 D'klaverblaen ban d'rien herandart al in bier/
 Op datmen weet dat trouw/ doen was begraven hier.
 't Is best ick by de vloot my ghinder neder stelle/
 En d'anghel wel gheest/aldaer te water velle/
 Op datmen niet en mercht de oorzaeck/ of waerom
 Ick quam/maer yg'lyck meent ick om en bis ken kom/
 Een deuntjen queel ick dan/maer laes hoe zal ick zinghen/
 Zo al mijn azems kracht nu niet als zuchten bringhen.
 Hoe stel ick nu mijn roep? helaes/ten is gheen vis/
 Waer mijn bedroefde hert nu na verlanghend' is.

Hy zinght.

Yets moet ik u schoonste vragen,
 Zoud gy Nympe durv'c wagen
 Deze herder aen te slaen,
 Die zijn gaytjens u wil gheven,
 En de vruchten van zijn leven,
 Om in uwe gunst te staen.

Dienen wil hy al zijn daghen
 Na u lieve wils behaghen.
 Met een lonck ghy hem ghebedt,
 Als ghy 't gouden haer gaet vlechte
 Zal hy al de haertjens zlechten,
 Zo te dienen niet verdriet.

Als u zoete stemmens quelen
 D'herders herten gans onstellen,
 Vlieghe ick flux ten woudwaerts in,
 Op dat niemant van de knapen,
 Als mijn vrouwe dan gaet slapen,
 Heur ontwaecken door de min.

'k Vveet de min in u ghedaghten
 Noyten pleegden zyne krachten,
 VWant u hert is veel te eel,
 Voor het boef ken in te dringhen,
 Reyne liefde kan bedwingen,
 't Hert van zulcken schoon juweel.

Hoer ik yemant goedrontsvryen,
 Ztem ick dat ghy niet zult myen
 Aen te hooren wat hy zeyt,
 En zo d' herder al zijn zegghen
 Met zijn trouwe wil belegghen,
 Geeft hem, lief, dan goet bescheyt.

Comt hy Nympe zonder meenen,
 Maer hoop ghy moght verleenen
 Gayle lutt, die haest vergaet:
 Zeght hem dat u zuivre zinnen
 Niemant kosten oyt beminnin,
 En daerom zijn comen laet.

Zo ik door mijn raed' ghetrouwe,
 V zo diene waerde vrouwe,
 Dat ghy van mijn dienste roemt,
 Anders zal ick niet begheeren,
 Als dat ghy my wild' vereeren,
 En my uwen dienaar noemt.

Deze name is mijn glory,
 En zal nimmer uyt memory
 Gaen, dees trouwen knechte dijn,
 Antwoort, Nympe, zoder vaynen,
 Duyd'lijck uyt al u ghepeynzen,
 Zal ick dan u dienaar zijn?

Emerentia

Emerent. Ghedwonghen klavernen is zo bitter nter/
 Noch gheen ellende is te gh'lycken by 't berdriet.

't Gheen

t'Gheen/Emerens/ghedoelt/ach/moght mijn herte breecken/
 Op dat ick doot mijn doot/mijn ongheluck moght wreken/
 Langh heeft de blinde vrou my pffelijck ghedreghet
 Terwijl mijn zoete hoop ootmoedelijck toeneghet/
 Delaes/ten waer de hoop die vruchteloos kan zmeken
 k'Had om te hebben rust/langh in mijn graf gheweken.
 k'Had t'gheen ick niet en heb/k'heb dat ick nopt en had/
 D dubbel droebe boest/die al mijn pijn bebat.
 k'Verlangh te weten t'gheen my/(wetend') zal vermoorden
 Ach scherpe blymme die mijn hert stact als ick t'hoorde.
 22 Ongeluckich is hy die nopt ongeluckich was/
 Hoe luckich is de loop dan van mijn tijtlyck glas/
 Ist luck? ach arm geluck/sal k'van dit luck noch booghen?
 t'Gheen staech/laes/wert bebocht met tranen deses ooghen/
 Ach tranen u ghewoont/houdt met mijn nockingh maet/
 Wyl sughts ontelb're tal upt dese boeste gaet/
 Hermilio/mijn hert/hebt ghy my/lief/berlaten?
 Soudt niet wel zyn verziert/van dien ons liefde haeten?
 Ging ick een Visker zie/dat hy my leenen woud/
 Syn Boeren rock/ick my daer me beleden soud/
 En nae Meer-hupzen ghingh/bespiedende zyn bypen/
 Bind ick hun t'saem ghepaert/zoo moet ick dan belpen
 Dat hy/Cecilia/liefdt meer als hy my opt deedt/
 Deis mijn hert niet en rust/doot dat ick t'zecker weet/
 Het vraghen staet my byp.

Hermil.

Daer is mijn herts Santinne/
 De Engel dient ick lief/de Nymph die ick beminne/
 Help Godt hoe raest mijn hert.

Emerent.

Vrient is de banghste goet?

Hermil.

Niet veel/maer n'pg'lick met zyn banghst ghenoeghen moet/
 De Vis en byt niet aen/k'heb noch niet opghetooghen/
 De Dobber duyckt somtijts/maer bind mijn hoop bedrooghen.
 Emerent. De Disschers moeten seer gheduldich zyn van ghezin.

Hermil.

Aufrou dat's wel gheseyt/want ick het zoo bebin/
 De Disscher vaechen waent de Vis te willen hoecken/
 En d'hanghel treckend op/is t'Visken beer te zoeken/
 t'Verrouwen ons bedrieght/t'is g'lyck als eenen bydt
 Die waent te zyn bemint/en g'raecht zyn liefken quyt.

Emerent.

Hermil.

Gheheught u t'bypen noch?
 Hoe? zoud' my dat niet heughen?
 Wat meent ghy d'oude liens dan oock niet bypen meughen?
 Doen/neen/de oude liens die hebben d'oude greep/
 Doud' waegh naer gaeren hoozt het klatten van de sweeps
 Maer Vffrou waerom gaet ghy dus alleen hier wand'len?
 Ghy b'hoost staech met u lief van liebe liefde hand'len.

Emerent.

Hermil.

Cis mooghlyck dat ick my noch niet verliefd bebin.
 Gheen Saterdach zonder zon/noch soffrou sonder min.

Ich

Emerent. Ick quel de liefde niet.
 Hermilio. De liefde mach u quellen.
 Emerent. Ick moet my/ vriendt/ hier nu wat by u neder stellen.
 Hermilio. By dezen ouden man?
 Emerent. Zo ick u niet belet.
 Hermilio. Neemt Joffrouw' u ghemack/ u byplick neder zet.
 Emerens. Vriendt/ hoe zyt ghy ghenaemt?
 Hermyl. Mijn name is VVan-trouwe.
 Emerens. VVan-trou? een vreemde naem/ vriendt/ hebt ghy ook een vrouwe?
 Hermilio. Wat 's een man zonder vrouwe? onlant ick heur verloof.
 Doch als men van heur spreekt/ O Godt hoe mijn ghehoor
 Mijn herte schat'ten doet/ van vreughe zo gheneughlyck/
 't Herdencken van mijn vrou maecht d'oude man weer jeughlyck.
 Emerens. Maer als ghy dan bedenckt/ dat ghy u vrouwe zyt quyt.
 Hermilio. Met zuchten en gheklach verlyt ick dan mijn tyt.
 Emerens. Hebt ghy heur langh ghehad? hadt ghy heur langhe jaren?
 Hermilio. Helas/ ick hadt heur noyt/ dees witte/ en grize haren
 Getuyghen wel de rouw' mijns arme vroebe ziel/
 Doch al ben ick heur quyt/ 'k noch daeghlyck voor huer kniel.
 Emerent. Was zy dan niet u vrouwe?
 Hermilio. Mijn Vrouwe/ mijn ziel/ mijn herte/
 Maer egh'tlyck niet ghetrou.
 Emerent. Wel dat zyn vreemde parten:
 D vrouwe/ en niet ghetrou?
 Hermilio. 'k Zegh dat ick heur verloof/
 Als ick heur gaf mijn trouw/ zy doen een aer verloo:
 Hoe bitter is 't berlies van 't gheen men heeft bezeten/
 Dat ick u Joffrouw wensch/ ghy nimmer dat mooght weten.
 Emerent. Helas.
 Hermilio. Wel waerom ist dat ghy zo zwaerlyck zucht?
 Emerent. Om u.
 Hermilio. Om my? neen/ neen/ ach/ maeghdeken ick ducht/
 D liebe hert oock is in liebe liefdens hoepen/
 Doch zulcken lieben Pymph/ zou die in liefd' niet bloepen/
 Jae zonder sterren eer men d' hemel binden zou/
 Als 't herte zonder liefd' van zulcken eelen vrouwe:
 Waerom ist dat ghy weent?
 Emerent. Mits ick u hoorde klaghen.
 Hermilio. Juffrouw/ ten is dat niet/ ick moet u stout'lyck vraghen/
 Wat ist doch dat u quelt? 't is vroebygh om te zien/
 Dat deze perlen/ laes/ dus upt u ooghen blien/
 Zeght my doch wat u deert/ 'k zalt heym'lyck by my houtwen/
 "Deel zaeken mach men eer een vriendt als Maegh vertronwen.
 Emerent. Wilt ghy pets voor my doen om stillen mijn gheklach?
 Hermilio. Ghebiedt my nae u lust/ 'k doe gaeren wat ick mach.
 Emerent. Het zal u schynen vreemt/ doch 'k acht de oude luden/
 De passie des jeughts ten besten kunnen dupden.

Hermilio. Zeght my wat ghy begheert/zeght my wat dat ghy meent/
Emerent. Dat ghy my door een uur dees visschers ppe leent/
D hanghel/ent u aes.
Hermilio. 't Is alles t'uwen besten/
En om mijn goede wil noch klaerder te bevesten/
Zo offc' ich u mijn zelf/en zult ook daed'lyck zien/
Ich zo dienstbaerdigh ben/ g'lyck ghy my mooght ghebien/
Kan u dees grobe pp tot eenigh doordeel strecken?
Emerens. Wantrou ich zal de pp nu zelven aen gaen trecken.
Hermilio. Nentrecken? Joffrouw/ hoe? 'k g'loof niet zo schoonen maeght
Dees arme boeren pp in tminste dan behaeght:
Maer zeght my doch waerom ghy u dus wilt verkleeden.
Emerens. VVantrouw, zo ich't u zegh/'k hoop u bejaerde reden
't Wel heelen zal/ want daer mijn eere in bestaet.
Hermilio. Deen Joffrouw/ twijffelt niet zulcx upt mijn monde gaet/
Emerens. Mijn herte is zo vol/ dat ich het u moet zegghen/
En quellen upten/laes/die hier verborghen legghen:
Ich was wel eer ghebeyt/dan een dien ich bemin/
En nu hy heeft mijn hert/ich hem berandert hin.
Gheen woorden machtigh zyn/mijn droefheyt u te klaggen/
Onmachtigh ben ich oock dees quelle langh te draghen/
Dus wens ik om mijn doot/ach/doot ghy zyt mijn zoet/
Dermits zo waerden man upt liefd' my sterben doet.
Hermilio. Hoe is hy doch ghenaeemt? zeght my zo ich't mach weten.
Emerent. Hermilio is dees ontrouwen man gheheeten/
Den zept/dat hy nu byt Cecilia: en wijs
Dat hy met heur altans oock in Meer-hupzen is.
Om't selve te bespien/zo heb ich door ghenomen/
Nu in u boere kleen aldaer omtrent te comen/
En vind' ich 't gheen men zept/wens ik't my zo ghelucke/
Dat ich ter selber stond' ten grabe werd gherucht/
Verdzieten zalt my niet/als ich maer zo mach sterben/
Ich in de laefte znick/zyn hy-zyn mach verwerken.
Hermilio. En zo ghy tuiet beint/maer dat hy is ghetrowt?
Emerent. Zo maecht hy zyn slavin van dien hy noemde vrouwe.
Hermilio. 't Is VVantrouw die't u doet/dus moet ich't zelven wezet/
Want upt Wantrouw is al uw hertens quel gherezen/
't Was Wantrouw liebe maeght/die my dus heeft ghekleet/
Ach/waerdighste Goddin/hoe wepnigh dat ghy weet/
Met wien ghy klaeghlyck spreekt/en tranen/laes/ uptbroocken/
't Is u Hermilio lief/met wien ghy hebt ghesproocken.
Emerent. Hermilio, mijn hert.
Hermilio. Mijn liebe Emerens,
Helaes/zy sterft/nu zy verkright heur hertens wens.
O hemel/waer's u gunst? heur liebe ooghen zluften/
Ach schoonhepts tenten/ach/ 't verdriet is niet te upten/
Helaes/heur lippens roodt in blecke kleur verkeert/
Mae liebe

Wae/liebe ooghen die ick immer heb gheert/
Ghelijck de zonne waer ick bond' dat hepl' gste lichte.
Ong'luckighste Hermyl. most dit bedroeft ghezichte.
D'lot zijn? laes/'t bedroeft' dat opt was op de aerdt/
Hermilio, 't waer gheluck ghy noyt ghebozen waert.

Emerent. Ap.

Hermil. Mijn herte/spreekt mijn lief.

Emerent. Ap.

Hermilio. Oncluyckt dees liebe ooghen/
Dooz wien Hermilio opt onzichtlijck heeft ghebooghen.
Hoe ist mijn eyghen hert?

Emerens. Mijn Enghel 't is nu wel.

Mijn rouw is nu ten eynde/ gheepndicht is mijn quael/
Van brenghde zweech mijn hert/bermits u lief by wezen/
Al waer ick/lief/gang dood/'k zou haestigh weer ghenezen/
Waerom quaemt ghy Hermijl, in deze viskers schijn?

Hermilio. Om dat ick van u liefd' noch zekerder zoud' zijn.

Emerent. Hoe 't twijffelde ghy dan?

Hermilio. Een die ons liefde haten/

Ap zeyden dat ghy my beracht'lijck had verlaeten/
En dat ghy met u nieuwe lief hier daegh'lijck spraccht/
Waerover ick al langh zeer ernstigh heb ghehaecht/
Om 'tbyen te bespien.

Emerent. Zou ick een ander liefen?

Veel lieber woud' ick/ lief/ mijn leven flux verlizen/

Hermilio. Ghy zyt alleen Hermijl, de waerd'ste in mijn zin.

En ghy mijn waerde lief/ mijn herts en ziels goddin.
Verburghen hertens brenghd' bzinght bylijck upt mijn ooghen/
D'zuchten nu verzaecht/ die langh met klaghingh blooghen
(Ghebeydelt dooz wantrouw) na u/ mijn eelste vrouw/
Te niet is al 't berdziet dooz overtrouwde trouw/
't Verloozen bind ick weer.

Emerent. Mijn trouw was noyt verlozen.

Als repne liefde heeft dooz bzeze Gods verkoozen/
Onbreechlijck is die band/ liefds wetten zijn zo wis/
Dat als men 't g'liefde mist de liefd' noch vaster is/
Het derben meerder liefd'/'gh'lijck 't hebben kan vermaecken/
Dooz 't gh'nieten van 't by-zijn/waer hert en ziel nae haecken.
Ghenietmen 't gheen men liefst/zo stilt de lust ten deel/
Maer derstmen 't waerste licht/en haechtmen nae 't ghesteel
Eens liebe lonck/van 't gheen men heeft ghetrou verkoozen/
Zo weter dubb'le liefd' in 't trouwe hert ghebozen.

"Het goet is baech gheen goet/dooz datmen 't goet verliest/

"Die eens ghetrouwlijck liefst gheen wisselingh verliest.

Hermil. Ach/znoodde achterclap/Ach boozen/die benyden
Eens anders liebe liefd'/en niet en kunnen lyden.

Dooz

Dooz haet eens anders lutt/o bzuhteloofse nibt/
De boofte zonde ghy der zeven zonden zijt.

Celestina.

Waerom dwinght ons de liefd' na d'eenicheyt te haechen?
Waerom wil 't dzoebe hert des zonnens licht verzaechen?
Om dat de hertens tolck dan byp mach dond'zen upt
De knagingh' en de quel/die deze bozst beslupt/
En bullen met ghekrjt de blaewwe hooghe tente/
Jae staechen 't pzuptions ernst uptbreck des liebe lente/
Dermits de haerse toon/ als 't storme aertrijck dzilt
Van 't schrickelijck gheklach/wiens weenen nimmer stilt/
Als 't schzillighe ghehupl de beekskens doet beweghen
Dooz 't dzop der tranen/gh'lijck een dichte Aprilse reghen/
En 't water zo ontroert dooz dzoefheyt die 't bedwinght/
Dat al de bis van angst/flucr boben 't water springht/
Jae/ dat de baerkens van 't ghestroom diemen kost tellen/
Al murmurierend' dulligh in malkander wellen/
Als teere lober gras/berstaende wat ons schozt/
Met al het lief ghebloemt verwellicht en verdozt/
Als d' ouden winden heer zjn wessen lught laet blaepen/
En mits mijn diep ghezught zjn bulderingh laet wapen/
Als tranens bzache bocht verschzompelt 't witte bel/
En d'ooghens bens'ren/laes/opzlupten dooz 't ghezwel/
Als stem dooz't lang genock geen meer gelupt kan brengen/
En 'therte dan afbeelt zjn smert dooz's handens wzingen/
Als/lacp/bitt're klaght des booghels hoozhens steurt/
En 't liebe teere wilt dzuloorigh mensch'lijck treurt/
Als 't bee dat hong'righ graest hun knab'len moet verlaten
Van angste alst mijn hoozt/zo dzoef beghint te blaten/
Dat d'herders zoete slaep dan schichtigh wert ghewzecht/
Dooz blatingh zo bedzoef die tranens roghte bzecht/
Dus weendt het al ghelijck/beklaghers mynder smerte/
Dewijlich mate houd'/dooz't kloppen mijnes herte.
Bedzoefde Celestijn waerom ist dat ghy leest?
Waerom ist dat ghy treurt? waerom ist dat ghy geeft
Het blinde g'luck de tijt/ om heur verwaende kuuren
Te oeffenen in u/en na heur wil te stuuren
W seughdens lebens loop? aff lijvicht u terstondt/
Doozsteecht u epgen hert/'t is toch ter doodt ghewondt/
't Is immer 't leven quijt/'t is best de doot te kiezen/
Want meerder ghy verloozt/als ghy nu kent verliezen/
Verloozt Heli door,verliest u zelven boozt/
O Vader/ dat ghy wist dat ghy u hint vermoozt/
Dat ghy u bzuht versmoozt/bermits ghy heur wilt houwen
Met een die zp verfoept/en nimmer hem zal trouwen/

De

Met eenen die ghy liefst/en die u dochter haet/
 O liefd' hebt ghy gheen wet/is in u hooghen raedt
 Gheen teughel/ die de wil der ouders can verhind'zen/
 Om niet nae hun verlies te heuwen hunliens kind'zen/
 Liefd' is u bier zo doof/ is zo verteert u brand'/
 Dat uwen fackels licht niet heert met overhand'/
 Kunt ghy in 's hemels kooz zo veel niet beheeren/
 Dat ghy een Engchel stuurt om 'herte te bekeeren
 Mijns Vaders? liebe liefd' ontfoncht u godlijck licht/
 Hebt deernis met het hert van dit onnosse wight/
 Hebt meelij met u maeght/ziet hoe dees ooghen wat'ren/
 Ghy kunt dit droebe hert van bzeughde flux doen schar'ren/
 Ghy kunt dat dit ghezicht/ t welch droefheyt nu afbeelt/
 Strax lou're bzeugt vertoont/ die 's herts genoeging' teelt/
 Ghy kunt dees lippē die gang blaew van droefheyt lillen
 Doen weer in kraligh roodt al lachend' heughlijck dzillen/
 Ghy dese handen die ootmoed'lijck houwen t'zaem/
 Kunt klappen doen ter eer uws glorieuze naem/
 En dees gheboghen knien booz eeuwig 30 doen legghen/
 Om u/ach/hemels licht/mijn dancks ghebeen te zeggen/
 Met lofsangh uwer daedt/en in mijn open haer
 Met weroock en met mir' beoff'ren u autae/
 En deze haerze stem/die niet dan klaght kan bzinghen/
 Zal in u tempel van een held'ze koozfangh zinghen'.
 Zy knielt. Of bindt ghy/liebe liefd'/dat ick de hooghe Heer
 Booz zonden heb versteurt/en zyne hepl'ghe leer
 Te reuckeloos verzuymdt/booz lup ontughtigh leben/
 En Gode daerom myn mijn bede niet wil ghebent
 Als een verdiende plaegh. O hemel ick beken/
 Ick/lacp/arme wurm/u gunst niet waerdigh ben/
 De dertelheyt mijns aerts heeft dickwils u vergheten
 Dat ick in p'd' le lust mijn jeughts tijt heb versleten/
 Mijn ooghen meest ghebzupcht om' s werelts pracht te zien/
 Dewyl het oogh mijns ziel ten hemel zoude blien/
 De hoobaerdp me deeb' palleren deze hazen/
 Iae schaers docht ick dat die van u ghekomen waren/
 De lust-lock bande werldt heeft zo mijn blees bekoozt/
 Dat mijn ghewooz niet heeft u hepl'ghe woordt gehoozt/
 Dit boozhoofst zo gheprontcht met boordaght zo gewezen/
 Dat ick bergat dat daer mijn zonden zyn beschreven/
 Dees hals heb ick verciert met perlen heer op heer/
 Dat hy booz pracht bergat booz u te bughen/ Heer.
 Zo groot/Heer/is t' ghetal n' yns zonden en misdaden/
 Dat inde tranen ick my zelben wel mocht baden/
 Als die zo zyn ghestort/ ghelijck t' berouw ghebiadt/
 Maer Gode/o Godt/ot p wilt de water tranen niet/
 Maer een bekeert ghemoedt/een gheestelijck nieuwt leben/

Ⓒ

Daer

Daer straelt u goedtheit in 'als ernstigh wy ons gheben/
Ond' u' ghenadens zwaert/'t welck dan zijn zlagh ophoudt/
Als ghy/o Heer/maer ziet/wien dat op u betrouwt.

Theophilus.

Theoph. Wel dochter in 't ghebedt? Godt moet u ztemme hoorzen :-
Wat bidt ghy liebe kind?

Celestijn. Dat dien ick heb verkoozen/
In egh't my niet ghewerdt/ist niet zijn heyl'ghe wil/
Op dat ick myne ernst ghehoorzaemlijcke stil/
En u de teughel gheef.

Theoph. Kunt ghy u liefd' dan bzeeken:
Tot u Heliidoor?

Celestijn. Dat waer te groben teecken
Mijns onstantheste trouw/ de reden 't my belet.

Theoph. Ick zegh u dochter/dat ghy uyt u zinnen zet
De liefd' die ghy hem draeght/ ghy zult zijn bypen schouwē/
Of anders zal ick u niet door mijn dochter houwen :-
Wat wilt ghy nae u zin u zelben dan besteen
Op u Heliidoor? ick zegh u dochter/neen/
En wacht u dat ghy hem oock nimmermeer hoort spreken/
Of ick vergheet my zelfs/en zalt op u weer bzeeken/
De ongheneught die ghy u Vader aen zult doen.

Celestina. Zo zal ick dan mijn liefd' op mijn gedaghten doen.

Theophi. Wat zeght ghy Celestijn?

Celestina. Helas/ wat kan ick zegghen/
Dan dat ick al mijn wil ond' u ghebodt wil legghen/
Gh'lyck ghy mijn vader zijt/zo mooght ghy my ghebien/
En gh'lyck ghy my ghebiet/zo zal u wil geschien/
Ghehoorzaemheyt my dwinght te ztillen u begheeren/
Om u wil te voldoen/wil ick mijn wil ontbeeren/
Mijn zelben ick niet ben/noch uwen niet gheheel/
Mijn moeder een/ghy 't aer/en ick het derde deel/
Met reden eygh'nen mach/dus heb ick 'r minst vermogen :-
Mijns zelben/want heb ick heur boedster borst ghezoghen/
Heur narmen my ghewieght/heur zorgh my opgheboet/
En ben ick niet u hint/dat is u blees en bloet?
Met reen ghy twee ghedeelt (als ouders) mooght beheeren/
En ick mijn leven langh onzighelijck u te eeren :-
Maer Vader nu ghy my zo stricktelyck ghebiet/
En wepghert my dan dogh/een zlechte bede niet.

Theophi. Wat ist dat ghy begheert?

Celestina. Dat ghy my wilt vergheben/
Dat ick Heliidoor zleghts liebe al mijn leven/
Maer zonder dat ick trouw/en blyf ghelijck ick ben/
Want inde maeghdens staet/ick zo wel leven ken.

Neen

Theophi. Een kind/dat hem niet zijn/en 't zoud' u haest berdzieten
Te lieben en u lief dan nimmer te ghenieten.

Celestijn. Wel Dader zou ick hem dan zyn den ganslyck af?

Theophil. 't moet zyn/stelt u daer nae.

Celestina. Zo delfot u doghters graf.

Theophi. Wat zeght ghy Celestijn?

Celestina. Dat ick hem mach verggheten.

Die' ick niet verggheten kan.

Theophi. Myn dochter ghy zult weten/

Dat Polotheus is de man die ick begheer/

Mits hy u trouwlyck liefot/ ghy hem zult lieben weer/

'k wil dat ghy Heliodoor, hier nae niet meer zult namen/

Want nimmer zult ghy met Heliodoor verzamlen.

Celestina. Ons zielen zullen dan in 't heymlyck zyn vereent.

Theophi. Wat zeght ghy dochter daer? Celest. Dat Gode my verleent/

Ich wisslen mach myn liefd/om lieben u verkoozen.

Theophi. En waght u dat ick oock niet anders en magh hoozen/

Of ban u uyt myn hups/en hem u booz gheen kind/

Celestina. Zucht uyt myn droeve boest/en laet u heete wind'

Ten hemel styghen op/en daer ootmoed'lyck klagghen

De teeringh die myn ziel bedectelyck moet dragghen/

Mijn lief Heliodoor, blieght my bedzuchte ztem/

Zeght hem/al ist/dat dwinght ghehoorzaemheyt/ick hem

Niet spzeeken magh/helaes/zo zullen myn ghedaghten

Daeghs wercken staegh met hem/ en oock aldaer vernachten/

Die bypheyt gunt my liefd'/dat liefd' ick niet en schroom

Met u Heliodoor te spzeeken in myn droom/

Ach/moght ick droomen staegh/maer zonder/lief/te slapen/

Wat bzeught? wat lust? wat zmaech zoud' dan myn ziele rapen?

Wat teeken zend' ick best aen myn Heliodoor?

Mijn beeld'/mijn schilderp/zo beelt hem stedigh booz

De heyligh die zyn hert nu langhe heeft bezeten/

Een schilder die ick hem/Panphilio, gheheeten/

Daerboist het leven recht/om hem ick daerdigh zen/

En rust oock niet booz dat ick wel gheschildert ben.

Binnen.

Lucia in boerinne kleeven met juck en emers.

Is Polotheus zo balsk'/hy Celestijn zou bypen/

En my ghezelschap nu met boozdaght dus wil myn?

Hy zwoer my dat ick was zyn aldereerste lief/

Met woorden niet alleen/maer in zo meen'gen brief/

Docht 't zy hoe't zy ick meent behendigh te beleden/

Ich zyn ghebyp bespie in dees boerinne kleden/

En bind' ick 't gheen men zept/zo wil ick b'looven trouw

Men repnigheyt/en noyt oock werden pemants byouto/

Hier aen de Amstels zyd' zyn komste wil 'k verwachten/

Verzelschapt met thien dupst mael dupst dupst ghedaghten.

E 2

Sephalus

Sephalus Panphilio.

Sephalus. **W**aen-hoop/O schalcke vrouwe/hoe menigh ghy bedrieght/
Die ghy dooz hoop en tijt bedrukt in slape wieghet/
Mits ghy dooz zoete hoop het bitterst' kunt verzachten/
Als tijt afgrijpsich greens luck-lockigh ghy weer lachten/
Al bulderden de tijt/ghy zmeekre weer om zoet/
Al raesden 't hert en pols/ghy kittelden 't gemoedt/
Al weenden 't droef ghezicht/ghy bladden weer de ooghen/
Vermoozden ons de tijt/ upt u weer 't leven zooghen/
Als dit arm herte berst/mits tijt my had verkracht/
Zo troetelden ghy weer/g'lijck of ghy had ghelacht/
O hoop u lijcke wert/op 't statighst nu begraben/
En werdt ter aerd' gheboert dooz u ghelolde slaben/
Met weenen/en ghehupl/ mits zp nu raecken quijt.

Hier cōt
 Panphilio
 nyt.

D hoop/die zoeten kost de bitterheyt heurs tijt/
Maer nu dat Polotheus, Lucia haest zal trouwen/
Du is het hoopen dood'/die langh heeft onderhouden.
Arm Sephalus, helaes. wel wie mach ghinder staen?
Panphilio, zijt ghy't komt laet ons t'zamen gaen/
Ik weet waerom dat ghy weendt/ich weet de gront uws treuren/
Want g'lijck u herte barst zo moet het myne scheuren/
Ons polssen houden maet/hoe ist? dat ghy dus staert?
G'lijck of ghy zegghe woud'/nu opent zwarte Merdt.
En zlocht ons bepde in. Panphilio wilt spzeeken/
Of waent ghy dooz 't ghezwygh u arme hert te bzeeken?
En stopt u windens toght/daer 't dzoebe hert dooz zught/
Verzmoozt zo 't laffe hert/ dooz 't derben bande lucht/
Of ziet ghy of ghy kunt de zoete boetsteen binden/
 Lucia schoone Pmiph/die liebe en beminden?

Panphilio

O Sephalus 'k herdenck hoe bzeughdigh dat het gras
Weer rees/als van die Pmiph gans plat ghetreden was/
De groent van glorp zwol/mits als de bloemkens zaghen.
Dat deze liebe grond/die perle had ghedraghen.
O Sephalus, 't gheluck bynst upt heur selfste nydt/
Du zp gheheugh'nig terght 't herkauwen onze tijt/
Du zp gheheugh'nig pozt.

Sephalus.

't Verleden te verhalen/
Om in herdenckings woudt dooz zoetheyt te berdwalen.
Panphilio ghedenckt u wel dat ghy eens waert
Op 't linden-rond-pzeel/in spicghels-hof ghepaert/
Met ons Lucia, Pmiph? niet langhe nae 't upbzeeken.
Des Oostens held'ze licht/ hoe dat mijn leen bezweecken/
Als ich van d' Keeg'liers d'gh/ u bepden t'zamen zagh.

Panphil.

Vriendt Sephalus waerom?

Sephalus.

De jalouze lagh
Zo wzeb'ligh in mijn hert/dooz liefdens wars misghaghen/
Vermits

Vermits de Iesbe kan gheen me-ghezel verdragen/
Het teerste linde bladt/ t' gheen roerde onbedocht/
Scheen oft de Echo was van/ Ia, die ghy verzocht.
Het zlechteste wild-ghezangh/ dat/ lacp/ ick kost hoozen/
Scheen of my droeflijck zepd' u lief hebt ghy verloozen/
De linde telghskens die natuur gheszenghelt had
Afbeelden my hoe ghy met heur ghenarmt doen zadt/
En zy upt lodder-lust u minlijck toe gingh wencken.

Panphil.

O Sephalus, dit doet my lebendig ghedencken/
Ghy met u cierlijck jaght/ al blieghend' booz de windt
Eens quaemt van Diemen af/ vol zepl/ met soek en blindt/
En mits ghy t' halber Meer quaemt tughden u uw ooghen/
Dat zy was op den dijck/ O Godt/ hoe dat doen blooghen
In zinnen/ en het Jaght/ uw waterende mond/
Beletten dat ghy t' roer doen qualijck stuuren kond/
En mijn Castanien brypn/ die bande stat quam draben
Vertrosten/ als hy zaght wat glans heur ooghen gaben/
Het montstuck brypst hy wit/ steekt d'oozen inde loght/
En zwelt zyn ronde hals/ neustoghtens heete boght
Bewalmden al den dijck/ en brynsende zo krachtigh/
Dat al de werelt zaght/ nae t' eele beest zo prachtigh.
D' Jaght ghy stuurt aen landt/ en heuslijck met ghebeen
Verzocht/ Lucia, zoud' doen in u Jaghte treen/
Ach hoe de aerde streef om heur niet te verliezen/
Als d' arme dijck verstonde zy t' water woud' verkiezen/
D' zeplen zwollen trots/ als Celestijn in tradt/
En d' Amstel sprongh van bzeught/ doen zy de Rympe hadt/
D'uloozigheyt mijn gheest zo schielijck doen ontroerde/
Dat ick/ helaes/ niet wist of ick de teughel boerde.
Des rupn die ick bereed'.

Sephalus.

Panphil.

Bedroefden u mijn lock?
Om dat/ helaes u jaght/ ziel upt mijn ziele trock/
De blagghen uwes jaght my troosten dooz t' gheslipper/
Vermits hy had ghelaen de liefzjns liebe schipper/
D' wimpels bzalden upt/ t' scheen glorp daer in zat/
Mits zy Lucia doen ond' r' heure sommer had.
t' Ghemoed' my zo verzoegh/ deur herts en zielens quellen/
Dat ick van spijt ter stont bedroeft nae stal gingh tellen/
De Ruyters dezer stadt/ wel zaghen hoe bergingh
De lust des stomme beest/ vermits zyn ryder hingh
zwaermoedigh t' hooft ter aerdt.

Sephalus.

Laet ons nu t'zamen klagghen
t' Verlies des liebe maeght.

Panphil.

Hets moet ick u noch bzhaghen.
Hebt ghy my opt ghehaet?

Sephalus.

Nopt was ick zo ghezint/
Maer liefden u om dat ick wist dat ghy bemint.

- De zelve die ick lief/dies noyt ick u benyden/
 Jae in al mijn ghebrij boozzichtiglijck ick myden
 Te spreken pers van u als eer/ en in u lof/
 Jae dattet dicht gheboomt van oud' Meerhuyzens hof
 Ghetuygh'nis dzaghen kost/ 't zou anders niet verklaren.
- Panphil. 't Is Polotheus gheluck hy met heur zal bergaren/
 die 't minste wel verdient.
- Sephalus. 't Zijn d'ouders die het doen.
- Panphilio Daer hebt ghy 't recht ghetrest.
- Sephalus. Jae doet my oock berouwen.
 't Waer datme 't heur opdyng/ zo zoud' hem dus niet trouwē/
 Als ick heurs liefdens gife met tranen dick aenschouwe/
 Verandert mijn gheloof.
- Panphilio Wat wast?
- Sephalus. Een haeren znoer
 Van liebe goude draen/ 't gheen ick als teeken voer
 Heurs waerste hooghste gunst.
- Panphil. 't Gheen zo my heeft ghegheben/
 Omringht dees hertens arm/en boedt mijn droebe leven/
 Ghelijck de band mijns trouw/die 't wielen my belet.
- Sephalus. Panphilio wat wast?
- Panphilio Een gouden Braseler.
 De gouden gaf my goudt.
- Sephalus. Als ick dees liebe haren
 Verheugelijcken kus/ ick kan u niet verklaren/
 Wat lodder bzeught ick boel.
- Panphilio En als ick slechts bezie
 Dees liebe perlens gife zo buygh ick flux mijn knie/
 En danck luck booz mijn luck/ ick inde krijgh mijns klagen
 Ter eeren van mijn schoon dees boepen noch mach dzagen.
 Ach/Sephalus, als my somwplen noch boozbeelt
 De schoonheyt van de schoon.
- Sephalus. Wat bzeughde dat dan teelt?
- Panphil. Wa tpyng hy dzaghen most.
- Sephalus. 'k Bekent/ ick heb misproochen/
 Als bepd' de stralen van heur oogghens licht upbroochen/
 Wast niet een zoet senijn?
- Panphilio Wast niet een tooverlicht
 Vol Adamantens kracht? Ach/krachtighste ghezicht.
- Sephalus. Veel meer kost zo bedypben/
 Als opt Agrippa moght met Circklens kunste schypben/
 Wegh Circes met u roep/want meerder kracht zo hadt/
 In lief omhelsingh van heur liebe arms bebat/
 De liefste Circkel die de goden moghen wenschen/
 Berooverden zo Goon? hoe light ons arme menschen.
- Panphilio O Godt wy zyn heur quijt.
- Sephalus O arme droebe lien/

Panphilio,

Panphilio laet ons de plaets zomtijts bespien/
 Alwaer die heerse vrouw/ ons byen pleegh te hoozen.
 Panphili. Zo zien wy dan 't begin waer wy ons zelfs verloozen/
 Ach Sephalus, laet ons doch baech ghemoeten t'zaem.
 Sephalus. En hoeden op 't ghespreck heurs alderzoefste naem.
 Panphili. En bidden d'hooghen Godt hy 'iluckighst' heur wil geben.
 Sephalus. En dat wy in ons liefd' volherden al ons leven. Binnen.

Lucia.

Ach/ God/ hoe kildt mijn hert/ heur klagen is mijn schult/
 Na quachelooze min/ ghy hebt despreuck verbult/
 Dat die't al wil al zal in't leste weer verliezen/
 Te zinnelijck was mijn wil/ deur wispeltuurghe kiezen/
 Ich was goedronts ghebruyt/ maer zeyden ja/ noch neen/
 Dies pder waenden dat hy was mijn lief alleen.
 Ach/ onbedochte seught/ ach/ onghezifte zinnen/
 Hoe kost ghy in't ghebruyt van beelen zoetheyt binnen?
 Hier kōt Polotheus. Vermocht u momme- hert heur 't byen al te zaem
 myt. Te gunnen? en wel wist 't u was onaenghenaem.
 Ho/ daer is Polotheus/ 't schijnt hy spreekt met zich zelven/
 Kost ick nu upt zijn reen zijn balske hert bedelben/
 Hy deed' ick Sephalus, Panphilio hun beyd'
 Vermits zijn deughdens schijn mijn liefde gang onzeyd'.

Polotheus lezende dit navolghende klinckdicht.

S O N N E T.

Heeft een woord zo veel zins? zoud' een woord u berouwen?
 Vermagh een woord zo veel? kan een woord zo veel doen?
 Heeft een woord zo veel maght? dat ghy niet zijt zo koen,
 Dat ghy dat woord mijn ziel met my zoud' willen houwen?
 Of waent ghy dat ick op dat wordeken zou bouwen,
 De hay-grond myns gheluck? en daerom wilt verhoen
 Te wyten 't lieve woord, waerop ick zoude voen
 De kittelende vreughd' der ziele mijnes trouwe.
 Zo miltheyt dat belet, of 't onverdienst my doet,
 Of dat mijn g'luck niet strekt na d'hooghte mijns gemoedt,
 Dat zulcken, ja, mijn schoon, in mijn luck-star zoud' legghen.
 Doch gh'lijck ghy door gewoont geen, ja, oyt kost, zo't scheen,
 Want uyt u k'ralen mond', niet comt al 't woortjen neen,
 Zo zeght Nymph trveemael neen, g'lijk of ghy eens ja vroud' zeggen.

Dit's na de kunst gherijmt/maer ist niet wel ghezept/
 Heeft een woort zo veel zins? hoe zoetelijck het blept/

Een

Een klink-dicht wel ghemaecht en kunstelijck beschreuen
 Maer wien mijns liefkens zal ich dit nu moghen gheuen ?
 Neen/Oediel?neen/want zp werden half verzot ?
 De arme zloof en weet niet dat ich niet heur spot/
 Neen/Emerens/waer best/daer sullen woorden baten
 Want vastlijck zp gheloofst/Hermyl/heur heeft verlaten.
 Off aen/Lucia?neen/ Want zp kan zegghen jae/
 Neen/neen/het dient heur niet/t'is beste dat ich gae
 Daer meed' nae/Celestyn,want als ich al mijn zegghen
 Des liefdt die ich heur draegh niet schryben vast belegghen
 Soo zal zp gh'loben dat ichalles trouw'lyck meen
 En't gheene dat ich zeggh' al meen icker niet een.

Schoon-praet.Polotheus en Schijn-deught.

Ho meester zyt ghy hier? ich b'hoorder oock te weesen/
 Hebt ghy't klink-dicht ghemaecht ?
 Poloth. Daer ist/en moochtet leesen.

Schoon-praet leest het Clinkdicht, ende ghelesen hebbende spreekt

't Is kunstelijck ghetrefst/t'is wel en schoon ghepraet/
 Hoe meenich isser oock die hen bedrieghen laet.
 Schynd. En dat dooz uwe tongh die zoetelijck kan quelen.
 Schoonp. En uwen balsken schijn/die can de herten seelen.
 Schynd. Maer't eynde draeght de last.
 Schoonp. En ghy dooz uwen schijn
 Spt arger als de pest/en Solimans fenijn.
 Poloth. Nu knapen hout doch bree/bree/bree/weest niet vermetel.
 Schynd. Ghy zyt swart gh'lyck de pot/
 Schoonp. En ghy ghelyck de ketel.
 Poloth. Com't is tijt dat wy gaen/ich wil nae't Aeegliers hof.
 Schynd. O Sot. Scho. O Gek. O Nar. Schij. Schoonpraet dat is te grof.
 Schoonp. Ghy hebt een Heere gangh/Wel statich kunt ghy treden.
 Schynd. Wy meent al waers. Pol. Hoe dat? Scho. Zo hostijck zijn u zeden.
 Polth. Wats aertighst? dus of zoo ?
 Schynd. Hoe? alles staet u wel.
 Schoonp. O ghy bebapnsde drogh. Schynd. O Schalleken ghesel.
 Schoonp. Die ons gheloben zijn boozeker wel bedrogghen/
 Want al zijn schijn is vals. Schynd. En al u praet ghelogghen.

Lucia.

O wulpsse wispeltuut/bebapnsd' en schalcken man.
 Ontloft mijn hert u liefd/want liefd' ick upt wy ban/
 Wy liefd'/wy trouw/wy al/wy al de gaple zinnen
 Waer liefd' boochdope had/wy ghy die opt beminnen

Salda

Baldadigh/sonder eer/ liefd's schenner/d'wraeck zy Godt/
 Fe u ghy deughdens mom/ die met de liefde spot/
 De aerde is te eel u znoode rifte draghen/
 't Onmenschelijcke weede den goeden Godt moet plagen/
 Mijn klacht ghy meught ontblie/maer d'herse-kenner niet/
 D'alweter/d'hooghen al/ubos hertens bozne ziet/
 Gedachtens gauwe gheest/ die stedigh hipplend' zweben/
 Zijn al in 's Hemels' kooz op stael pampier beschreben.
 Of aght ghy/ aerdtse schalck/ de woorden g'lyck de windt:
 Of meent ghy opper-sielt 't onzichtbaer woordt niet bint/
 Ghelijck bezeghelt was: of gist ghy dat het spreeken
 Gheen hertens taelman is: en woorden zijn te breeken/
 Ghelijck de teere rys: al 's werelts haef men bindt
 Met schyft en leenigh was/maer d'heplghe liefd' en bint
 Gheen zeecker wiffer band als rechte ware woorden/
 Mits d'hemel tughet/ die d'herten ken/en woordē hoorde.
 O liebe Pmphen/ die de deughde zelven zyt/
 Laet ick u waerschuw zyn. het bloepzel mpnes tijdt/
 De Lenten mñnder jeught/de Sprenght-tijt mpnes leven
 Werdt deerlijck my ontruict/ vermits ick heb ghegheben
 Een bype byperaegs/en meer als een ghehoort/
 Dus staecht u milthept doch zo flux als u een woord
 Van liefde werdt ghemeldt/ en ghy bebint zyt meenen/
 En ghy geen weerliefd' boeldt/wilt geen spraeck meer verleenens/
 Of ghy misdoet uzelfs/en desg'lijchs die u bypen/
 Panphilio is nu met Sephalus int lpen/
 Vermits ick noyt goedtronts hun liefde heb ontzept/
 En Polotheus, die met liefd's schijn heeft gheblept/
 Jae boertigh my ontsal mijn weerliefd't (als zijn haben)
 Die doet Lucia nu in heur misbyrupck hegraben.
 Ziet dit verkeerde kleeft bedupdt mijn onghelock/
 't Gheen liebe liefdt upt ernst boordachtigh my aentroek/
 Ach/Hemel/ist u wil' stilt hemel u begheeren/
 Dat 's dat ghy my nu wilt in een Boerin verkeerren/
 De stede ben ick wars/de landt bouw garen leer/
 Om wapen't liebe block/de zoete gapfens teer/
 En op het haubzen riedt ick onder 's olmens lommer/
 In eenighept beklaggh mijn woede hertens commer/
 In 't onbekent ghewest bymoedigher ick klaeggh/
 Als in bemuurde stat by bloetberwante-maeggh/
 En als de upers droogh mijns geptjens worden zullen/
 Zal ick de emers met mijn laeuwē tranen bullen/
 Als bloeden mijnes hert/en knielen aen 't autær/
 Van hepl'ghe liefd'/en heur op off'ren al mijn waer.
 Doch eer ick dus vertreck wensli ick noch eens te spreken
 Met Polothēs, op dat hy weet/ick weet zyn tceeken/
 En hem verzaecke voorts. Dus d'emers en de pr/

Tot dat ick weerom coom hier stelle aen de 30.
Maer liefd' verkeert in haet: (wy dadelijck bebinden)
Dat die haet groter is als of men noyt beminden.

VIERDE BEDRIEF.

Heliodoor en Pamphilio. Met al het schilder-
ghereetschap.

Heliod. **T**'Verburghen hepl'ge wit uwes boozzichtheits boech
Te duyster is/o Godt/booz ons bebliesde oogh/
't Gheschichte wisselt niet/u slot wert niet ontslooten/
En van u Godt/o Godt/wy niet als goet genooten.
O bozne alder goet/diet alles hier beheert/
Wy kniel. Heer gheeft dat uwen knecht zyn wille bugghen leere
Ghewillich onder u/en zoo ootmoedich bugghen/
Dat zyn ghelaten hert u boozzicht mach ghetupghen
De Lam'ren uwes block u hepl' ghe wil verstaen
Dooz hen welbaerdichept en 3p u wils-wech gaen/
Maert anders/laes/hoe soud' 'thert schrickelijck verbaren/
Dooz twijffel of men doch u upberkozen waren/
Dus Heer u milde aert/deur wel daet dubbel sout/
Schickt dooz u hepl' ghe gheeft/dat 't al op u vertrouwt
D'alboeder/d' hoghen Son belicht ons met zyn stralen
Maer moet hy niet zyn licht van u/o Godt/eerst haelen ?
En wat zyn binn'ge bier ommatelijck berhet
Sent ghy niet weer de maen die 't al in mate zet?
Destarrens held'ze aerd'/met tintelend' gheslicker
Ist niet alle u stuur/o Heer/o al beschicker ?
En schickt ghy't al ten best/hoe zoud' ick my verstaen
Vermits my Celestijn, na wensh niet mach ghebeuren ?
't Is moogh'lijck my niet nut/o Godt't is u bekend
D'bid ick hooghen Heer/genadelijck my zent
Een pberich gemoedt/en sonder meer begeeren
Dan alles wat gheschiet alleen 3p't uwer eeren/
Breekt Heer mijn eygen wil/Heer maecht my uwen knecht
Dat ick u hepl' ghe Godt/mach dienen trou en recht/
Nu bind ick my gherust/wel wat mach daer doch weesen/
't Is een boerinne kleet/soud' t quaet zyn dat ick dese
Boers kleedingh nu aen treck/en in een bzeemde schijn/
Nocheens bezichte gae/mijn schoone Celestijn.
Die Polotheus, laes/geluckelijck sal trouwen/
O laet my doch die star bedecktelijck aenschouwen
En stelen mijn herts bzeughd' behendich onder rjuck
Met dese Emers beyd/en smaekelijcke pluck
Een bittere doyre bloem/want pder zal vermoepen
Dat ick te belde gae/om melleken de kroepen

Helio

Pamphil. Heliodoor, hoe dus? Heliod. Pamphil. mijn bysend'
 Verwondert niet dat ghy mp in dees kledingh bind'
 Pamphil. Hoe in dees Boeren pp? Heliod. In dese Boeren kleden
 In dese breeemde schyn gaet repne liefd' mp leden/
 En onder 't honten Tuck niet Emers gh'lyck ghy ziet.
 Pamphil. Ist met u dus verkeert? Heliod. Helacp/dit is niet
 Te gh'lycken by 't verhoorn/want liefde mp verkeerden
 In een uurwerck/en in de hersenen hy leerden
 De raephens mede gaen/door 't onrust myns ghedacht
 De boeten zyn de tijt/en tijt met pder tracht
 Te volghen hertens wensh/het kloercken is mijn herte/
 De hamer Jalouzy/bol dzoerbe bitt're smerte/
 Die half en heele uur/sae oock minuten staet/
 En 't wipserken des wercx/in mijn ghezichte staet.
 Pamphilio, daer zult ghy levendich bebinden
 Hoe trou/hoe repn/hoe zeer/Heliodoor, beminden/
 Pamphilio, besiet. Pamphil. O byendt Heliodoor
 D dzoefhept mp bedzoeft. Heliod. Helacp/ich verloor
 De Noorden pool/wiens licht mijn ziele zoo bezinden
 Dat ich int s Hemels rond/niet eenen star can binden
 Die mijn berdwaelde gheeft ten haben stuuren mach
 Betoghen is de lught/de zonne gheeft gheen dach/
 Pamphilio. op me. Pamphil. Kost ich 't u helpen draghen
 'k Berthoonden u mijn liefd'. Heliod. De liefde doet mp klaghen
 'k Is liefde diet mp doet Pamphilio. Pamphil. Helacp/
 Verloort ghy dan u lief? Heliod. 'k Verloor mijn lebens aeg/
 'k Verloor heur niet alleen/maer ich verlies/mp zelven
 Pamphilio, mp zelfs/mocht ich dit t f bedelben
 Ich graefde stux mijn graf. Panph. Heliodoor, bedaerd/
 Ghy zyt het niet alleen op dees bedzoefde aerd/
 "Op dees benaude werlde heeft pder mensh zyn quellen/
 "Soo raslyck keert het luck/dat hemels worden hellen/
 "De breucht verkeert in rouwe/de blyhept in verdriet/
 "Het lachen in ghehupl/het schateren in niet
 "Als suchten en gheclach/want al des werelts goeden
 "Is mommen cans gelijck/het Ebben en 't hooch bloeden
 Wat? is u lief u stuur?
 Heliod. Ja dat zy niet en ziet
 De tranens bloed'ge rocht/die upt dees ooghen bliet
 Pamphil. De stuurhept in de maeght bet weters sprich laecken
 "Nochtans is stuurhept 't schilt om d'eere niet te raecken/
 "Als wulps en gaple min 't eerbare Nymphken tergh/
 "En om lusts boet te stont/het eerlyck herte vergh/
 "De min ghebrycht gheen reen/maer lust doet hem verliesen/
 "Dus stuurhept boecht heur wel/die d'eere niet wil verliesen/
 "t Is moogh'lyck 't eerlich toom die u dus claghen doet
 Helio. 't Is cereelijck liefd'/die immer mijn ghemoet

Zorghuldigh heeft beheert: Panph. Ich bid u mach ick't weten/
 Wie ist? Heliod. Die ick bemint/die mijn hert heeft bezeten
 Als Septer vrou? Pan. Wien ist? Heliod. 't Is liebe Celestijn.
 Ach/ghy Celeste naem/hoe luckigh zoud' ick zyn/
 Dat u Heliodoor, u naem niet brenghet moght upen.
 Panphil. Ich meende dat ghy waert om 'thuwelijck te slupten.
 Heliod. O slupten d'asem op/en schepden lijf en ziel/
 Ach/hoe mijn herte beeft/'t gheluck heur lichte wiel.
 Op 't spytighst' omme keert.
 Panphil. Met wien zal zy dan houwen?
 Heliod. De liebe perle zal met Polotheus trouwen.
 Panphil. Met Polotheus, hoe? Lucia zomen zept/
 Die trout hem. Heliod. Neen/O neen heur Vader heeft belept.
 Het huwelijck niet hem. Panph. Wat? ghy moet u verzinne.
 Heliod. Godt gheeft. Pan. Doch ick zal haest de waerheyt onderbinne.
 Heliod. Hoe dat? Panph. Want Celestijn die heeft op mijn verzocht/
 'k Heur contersepten zoud'/zo dat ick niet my bzocht
 't Ghereetschap tot de kunst/ziet hier het waere tepcken.
 Heliod. Panphilio, ist waer? mijn leden my bezwepcken/
 Ich bid u laet my gaen/om schilderen dat beelt/
 In schijn ghelijck of ghy 't waert/Panphilio zo steelt/
 Heliodoor noch eens het by-zijn bandie waerde.
 Panphil. Ghy zyt mijn onghelijck van wezen/salt/en baerde/
 My dunckt het qualijck boeght.
 Heliod. Neen/leent my slechts u kleedt/
 En eenen valschen baert/die bind ick wel ghereet/
 Een naesten u ghelijck. Pan. Hoe zult ghy 't dan boozt maecken/
 Verstaet ghy schilder-kunst? Heli. Een dood man zal haest raken.
 't Dood-berwen zonder kunst/'k verstaet zo veel daer van/
 Dat ick de omhael van een troonie maecken kan.
 Dus wepghert niet mijn beed'.
 Panphil. Boozt my ick ben te vreden/
 Daer is 't pallet/en al de berwen oock ghereede/
 Het lood-wit/oocher-lack/bzurn-rood/ bermelioen/
 Keuls aerd/heel/omb'zen zwart/het gheen ghy hebt van doen/
 't Is alles 't uwen best/begheert ghy oock mijn kleeren?
 Heliod. Boozt al. Pan. Hout daer/ich zal van alles u slofferen/
 En gheeft my weer u kleet/ziet dat ghy 't wel beleght.
 Heliod. Panphilio mijn vziendt/ghy toont u vziendschap recht/
 Zo mijn verbaes de gheeft het schild'zen niet kan hengen/
 Zo zal ick u heur beelt/hier in mijn herte brenghen. Binnsa.

Panphilio aen hebbende de kledingh van Heliodoor.

Ghelijck Heliodoor, Panphilio oock klaeght.
 Ach/sleghte en boere kleedt/een dzoebigh hert u dzaeght/
 Ghelijck ghy bedeckten 't zyn/zo decht ghy oock het myne/
 Dus pder heeft zyn kypus/een pder dzaeght het zyne/

Aier

Niet wel gheloof ik 't gheen Heliodoor my zepd'
 Want Polotheus kan niet trouwen hunkien bepd'.
 Lucia, dat ghaet vast/ herft Polotheus verhooren/
 Zo Celestijn hem liefst/ dat's niet als liefd' verloozen.
 't Is bzermdt 't gheen hy my zepd' / maer/ lacy/ al te wis/
 Dat mijn Lucias liefd' tot my verloozen is/
 En of ick in dit kleet/ de schoon noch eens moght sprecken/
 Op offrend' heur mijn ziel/ en tranen liet uptbrecken/
 Als tughen van mijn trouw' / op dat zy klaerlyck hen/
 Hoe wel zy my verlaet/ ick noch heur lieber ben/
 En wezen zal/ zo langh dees azem lught zal gheben/
 En met heur liebe naem oock epnden zal myn leben.
 Ach/ die eens deughdlyck liefdt/ hoe vast boepdt ons die band/
 Ghy Batabieren van mijn zoete Vaderland/
 Laet ick u spieghel zyn/ hoewel ick heur moet verben/
 Zo zal Panphilio noch met heure liefde sterben/
 De grootste glozy die mijn herte wensken kan/
 't Is dat ick alle liefd' / als tot heur upt my ban.
 Ghewoortelt is mijn trouw/ die vasthept kan niet breecken/
 Het quaedst dat ick heur wensh/ is dat ick my magh wezen ecken/
 Door probe mijnes liefd' / en hertelycke been/
 Ick Gode bidt hy heur/ heur hertens wensh verleen.

Lucia.

- Lucia. Wel wien is in mijn kleet? Panph. Die u heeft in zyn herte.
 Lucia. Wie ist? Panph. 't Is hy/ helaes/ vol droebe bittere zmerde.
 Lucia. Zal ick hem sprecken aen? Panph. Ach alderzoetste stem/
 Een Pimphe/ 't past my best/ want/ lacy/ zo ghy hem/
 Vermits zyn trouwe liefd' in tranen doet verzmoozen/
 Mijn Enghel wepghert niet zyn laeste zucht te hoozen.
 Lucia. Panphilio zyt ghy? hoe komt ghy dus verkleedt?
 Panphil. Mijn schoon/ gheloof dat ick het zelven niet en weet/
 Lippen gafst ghy my wel eer om lust te blussen/
 Gunt nu mijn Enghel slechts/ dat ick u kleet magh kussen.
 Lucia. Panphilio hoe dus? Panph. Ghelyck Lucia ziet/
 Panphilio en is Panphilio nu niet/
 Maer mijne trouwe host herts trouwe nopt verkeeren/
 Al ziet ghy lief my nu in deze ruewe kleeeren/
 Mijn ziele die is u. Luc. 't Schijnt Gode niet en wil:
 Dat ick u trouwe liefd' / doorz mijn weerliefde stil.
 Den Hemel stuurt het al/ en teughelt onze zinnen.
 Panphilio. Nocheans Lucia, zal ick stedigh u beminnen.
 Lucia. Volmaechter is u liefd' als ick aen u verdien.
 Panphilio. Ach/ dat ghy/ waerde Vrouw/ mijn herte eens moght zien.
 Lucia. En dat ghy 't mijne zaeght/ ghy zoudt van angste beben.
 Panphilio. Om dat ick daer/ helaes/ een ander in zagh leben.

F 3.

End

Lucia. En of ghy daer een zotm/ een kriggh/ een razingh bond.
 Panphilio Dit spreeken niet en boeght u overschoone mond.
 Lucia. 't Dytwendigh baech bermomt het gheestelijcke woelen.
 Panphilio Want kunt ghy anders als de liefde in u boelen?
 Lucia. D meeningh ick verstaet/maer ghy verstaet my niet.
 Panphilio Hebt ghy niet al u wensh? en noemt ghy dat verdziet?
 Lucia. Myn spraeck onmachtigh is/om 't gheen ick boel te upten.
 Panphilio De teekenen uws liefd/die in u herte slaptten.
 Lucia. De teekenen mijns haet/en liefde die ick heel.
 Panphilio Is haet en liefde beyd in 't herte eben veel.
 Lucia. De laetst vermoordt de eerst/maer d'eerste kan niet sterben.
 Panphilio En zal de eerst om d'laetst hun wenschen moeten verben?
 Lucia. Waer liefd in haet verkeert/ is liefd een dubble haet.
 Panphilio Daer is oprechte liefd/die gheen haet in en laet.
 Lucia. Waer al 't ghehoopte mis/is dat niet om beklaghen?
 Panphilio Ghelijck als d'eene liefd/en d'aer gheen liefd kan dzaghen.
 Lucia. Die wil niet als hy mach/mach baech niet als hy wil.
 Panphilio Hoe hoogher datmen bloogh/hoe lagher datmen vil.
 Lucia. Die tijt gheen tijt en aght misgunt de tijt de tyden.
 Panphilio Die noyt rcdziet en had gheboelt gheen anders lyden.
 Lucia. Te bee. gheheurs/helaes/ons kiezingh missen doet.
 Panphilio 't Is wel berchoozen 't gheen oprechte liefde doet.
 Lucia. Te qualijck ist ghetrest/als top gheen liefd ghenieten.
 Panphilio. Hoe komt/Lucia,dar u liebe ooghen blieten
 In Kristalpe boght? wat deert u liebe maeght?
 Wat schozt u waerde Pimph? wat ist dat ghy beklaeght?
 Lucia. Panphilio, ay me/ach/hof mijn herte bzen.
 Panphilio Kunt ghy't niet spreeken upt/betoot my eenigh teeken/
 't Zp dat ghy my mistrout.
 Lucia. Ach tonghe dat ghy spraeckt/
 Zo melden ghy mijn schandt/ach hoe dit herte haecht
 Rae't dzoebe diepe graf. Binnen.
 Panphilio Lief/wil u passp maten/
 Ick volgh heur waer zp gaet/'k en kan heur niet verlaten. Binnen.

Celestina, Heliodoor in Panphilius kleeren.

Celestina O bitt'ren dzoebe eeuw/u onluch komt te post
 Indzinghen teghen wind/die zughtens blaegh ontloft/
 Zal deze Pilgremaeg/ach God/noch langher duuren?
 Zal nimm'r uben wil mijn lebens eyndt bestuuren?
 Wy menschen schepslen zijn door goddelijcke raedt/
 Waer ruste nimmer plaets in hoogh of laghe staet.
 Panphilio, ghy hier? hoe quaemt ghy doch niet eer?
 Heliod. Die eens komt niet vertoeft/wat s Joffrouw u begheert?
 Celestina Panphilio 'k heb lust/dat ghy my wilt op't kunstighst/
 Rae't leven schildzen/en laet u penceel nu gunstighst/

En

En aerdighst' toonen kunst. Heliod. Wel Joffrouwe Celestijn:
 Wilt ghy't in deze kle'en? Celest. Panphilio ten zyn
 De kleed'zen niet die ghy zult trachten wel te raeken/
 Maer wilt het aenghezicht nae't lebens beelde maeken.
 Heliodo. Dit licht behaeght my best. Celest. Wel stelt my nae u zin.
 Heliodor. Een wepnigh derwaerts zit/op dat ick schaduw' bin.
 En ziet my byplijck aen/gh'lijck of ghy hem bezighen/
 Die ghy u weerlied' gunt. Celest. Helaes/wy arme wighen/
 Spreekt doch niet van de liefd'.
 Heliodo. Liefd' is een heyl'ghe kragt/
 Die d'herten zo beheert door godelijcke maght/
 Dat wy niet zyn ons zelfs door repne liefds verkiezen/
 Maer in't gheen datmen liefst ons zelven wy verliezen.
 Celestina. En zulcken zoeten pijn/en zulcken breebden gril/
 Dat't gheen men niet en mach/men pberighste wil.
 Panphilio, mijn vriendt/ Panphilio ick wilden/
 Ghy my zo schild'zen kost/gh'lijck of mijn herte trilben/
 Gh'lijck of ick waer verbaest/en dzoebigh van ghezicht/
 En dat ick ooght' op een/op een/op een/door plijcht
 Die ick hem schuldigh ben/en schildert my verdur stert/
 Ghelijck een donck're nacht.
 Heliodo. Sit neer en ztil.
 Celestina. Maer luyfster/
 En stelt daer by dat ick roep dickwils/laes/helaes/
 En wzingh mijn handen t'zaem.
 Heliodo. 't Zal zyn. Celest. En dat ick raes:
 Ghelijck een zinn'loos mensck/en in mijn zwaerste droomen/
 Veel breeuhthepts mijn gheuoet/en my te boozen komen
 De bughen mynes hoop. Heliod. Wel alles zal gheschien.
 Celestijn. En dat ick dickwils wensck' my light te moghen zien/
 De waerste lieve zyn.
 Heliodor. Zeght by al u begheeren.
 Celestina. En schildert oock hoe dat mijn vader wil beheeren
 De tughel mijnder wil.
 Heliodo. 't Zal zyn/ zit still'kens neer.
 Celestina. Maer schildert dat ick zegh/hoe dat ick niet begheer/
 Om dat ick niet en kan. Heliod. En zal ick hier oock stellen
 Zijn antwoordt?
 Celestina. Jae booz al/hoe dat hy mijn herts quellen
 In't minste niet en aght/al gheef ick al mijn reen/
 Al zmeech ick met ghebeen/hy antwoordt stadigh neen/
 Panphilio, en stelt des Hemels tent vol starren/
 En dat mijn zinnen daer in't flickeren verwarren/
 Ter wijle dat ick zoeck/en luy niet en bin
 Die pool/die man/die helt/die trouw'lyck ick bemin.
 Heliodor. Wel nu/maer ziet my aen. Celest. En dat ghy niet vergheten
 Wilt/wel te beelden af de trouwe mijns gheweten/

Een vast

Een vast ghehepde liefde. Helio. Wel heb ick het nu al?
 Cel. En schildert dat ick baech van slauwt ter aerde val/
 En nat de droge aerde met laeue-bloede-tranen/
 En dat ick dickwilstraght mijn vader te bermanen
 t'Ontfarmen mijne staet/diet/lac/ niet en acht.
 Helio. Wel isser noch pets meer?
 Cel. Ja schilder mijn ghedacht.
 Een Doolhof vol verdriet.
 He. 'k Salt wel nae 't leven treffen.
 Celest. En dat ick dan mijn stem op 't luyck op gae heffen/
 En roep/o God wats liefde? En baechen als ick droom
 Dat ick zijn naeme noem/en niet in 't minste schroom/
 Te noemen hem mijn lief/mijn hert/mijn breught/mijn ziele/
 En dickwils dat ick dan al slapend' droebich kniele/
 En eysk' de Hemel hulp.
 Helio. Wel nu ick ben ghereet/
 Sit stil/en ick begin/want ick nu dypd'lyck weet
 De grondt van u begheert/zo weet ick het te maechen/
 En alles wat ghy zeght naet leven oock wel raechen
 Celest. Wat schildert ghy nu doch?
 Heliod. Nu repken ick het haer/
 Celest. Het haer? dat wil ick niet/maer schildert dat ick baer/
 En dolligh raes/en tier/en upt treck bepd' mijn blychten/
 Op dat mijn bing'ren niet in d'haren soudent hechten.
 He. 't Een booz en t'ander nae/stelt u weer in u stoel.
 Ce. Panphilio vergeet niet dat ick hier gheboel
 Een Rancker die staech eet.
 He. En hoe sal ick hem noemen?
 Ce. Noemt hem Heli, ha tongh/hae tongh/wat wilt ghy roemen
 Van 't gheen ghy niet en hebt? Panphijl, ick bid u gheeft
 Ghy zelfs de quael een naem.
 Heliod. Soo hy gheen name heeft
 Zo zal ick mijn penseel een name laeten binden/
 Cel. Wat schildert ghy? He. De naem.
 Celest. Wat naem? He. Van u beminden.
 Ce. Panphilio, waer is? He. Int midpunt alwes hert
 Celest. Wien is? He. 't Is Polothos.
 Ce. Ach doozprongh' mijnes smert/
 Ghy woekenaer mijns rust/wilt gh'in mijn herte stellen
 Dat beuswicht/die mijn lust verkeert in dupsent quellen/
 Flux gheeft my u pallet/t'panneel in sucken breech.
 He. Bedaert u Celestijn,
 Ce. Ja ick mijn hert doozsteek/
 De wantrou my beheert/ach/leven mocht ghy bluchten.
 He. Bezadicht liebe maeght. Ce. Na mocht ick het upt sughten
 Ghy tranen barsten upt. He. Ondeckt my doch u quael
 Ce. Panphilio, ick leef in een bedroefde hel.

Wie

Heliød. Wie ist doch diet u doet/en wilt booz my niet helen
Celest. Dae lieben waerdste jeuchdt/
Heliød. De liefdens zozmen telen
 Daech weer een zoete tijt/de quel moet zyn gheklaeght/
 Want 't is een dubbel quaet/diet heymelijcke draeght.
Celest. Panphilio, belooft ghy dat ghy 't stil zult houwen/
Celest. Op uwe mannen woozd? **Heliød.** Ja ich ter goeder trouwen
Celest. Ich lief/Heliødor, die alderwaerdste helt.
Heliød. Liefdt hy u niet?
Celest. Ach ja/Panphilio/het quelt
 My mits dat onse liefd'/mijn Vader wil beletten/
 Hy wil dat ich mijn liefd'/op Poløthes, soud' zetten/
 En liefd is zoo ghehepdt/tot mijn Heliødor,
 Dat liever ich/helaes/mijn leven fluck verlooze/
 Ger dat ich wilsen soud' met hem wil ich lieft' leben
 Al waer dat d'ander my septer en kroon moght geven.
Heliød. Wanneer spraeckt ghy hem lef?
Celest. O Godt 't is my verboon/
 Mijn Vader dat belet.
Heliød. En oft u vader schoon
 Verbiet/hebt ghy wel lust om hem noch eens te spreken?
Celest. Ach Waer mijn luck zoo ryp
Heliød. Wel gheeft my slechts een teeken
 Waer by Heliødor, mach weten dat ghy 't meent/
 En dat ghy hem upt liefd/zijn by-comst graegh verleent/
 Ich weet dan raedt dat hy in haest by u zal weesen.
Celest. O Godt dat ons gheluck zoo hooch moght zyn geresen
 Panphilio, mijn hert/ich bid u draecht dat meed'
 Want leeft mijn ziel in hem/mijn herte is ghereed'/
 Om 't hem als offer-munt bytwillichlyck te geven.
Heliød. Mijn waerde Celestijn,/Ach boedster-vrouw mijns leven
 Hier is Heliødor Celest. Heliødor zyt ghy?
 Dae/lief. **Heliød.** Hoe ist mijn hert? Ach eynt ghy nu u tijt
 Dooz 't hebben uwes wensks? sluyt ghy dees liebe ooghen?
Zy valt in Is u mijn/Engel, dan u liebe geest ontbloghen?
Aeuwte. Is breucht u levens graf/gh'lyck rouw u leven was?
 Valt nu het laste zandt des tijt uwos jeughdens glas?
 Mijn Nimphe, Celestijn, zal ich de oozsaek werfen
 Dat nu de Sonne zet/waer upt mijn breuchden resen?
 Ist mijn onluck dat ich dees starren luycken moet
 Waer op mijn jeughdens ziel/zo langhe heeft geboedt?
 Helaes/verliest ghy nu u asem-ambers lughte
 Dooz een benaude znick uwos hertens laste sughte?
 Waert ghy u leven moed'/nu ghy u leven zaecht?
 En d'hemel met ootmoedt u ziel ten offer draeght?
 Was dese eeuw' te snood' booz u mijn lief te leben?
 Waer met de heyl' ghen wilt/u in ghemeent begheben

De werelt is te woest doo? u te lehen in/
 Derwiffelt u daerom in hemelse Santin/
 Verschrikelijcke dood/ghy wreeden-mensch-berflinder/
 Afgroezelijcke kracht/ghy lyf en ziel ontbinder/
 Hoe ghy natuure trotst/dat ghy dit liebe beelt
 Zo schielijck/laes/helaes/ontp'd'lijck ons ontkeelt/
 Dit liebe laerue bloedt in kil-koud' doet verkeerren/
 Dat niemant teghens u ghewelt zighe magh verwoeren.
 Nu blieght de heyl'ghe ziel upt deze schoone kas/
 Die in volmaechtheit zelfs natuurens proebe was.
 Wat jammer ist dat ghy u graven zult vercierren
 Met zulcken schepzel/ach/tot boedzel uwer dieren.
 Ach werelt/droebe eeuw'/u schoonste raecht ghy quijt/
 Al ons Bataeffche bzeughd'/ ontruckt de grze rijt/
 Ach/armen/die wel eer/(als liefd' dit beelde kusten)
 Verhoopen/dat ghy lief/hier inne noch zoud' rusten/
 Vernoemt u zelven flux/want ghy't verhoopte derft/
 Het dood-bed u by naemt/waer op u waerde sterft.
 Va/liefste roozen mondt/'t verwelcken van u kleuren/
 Doet dit benaude hert van rouwe dzeubigh scheuren.
 Va/eelste maeghdens borst/waer mijn herts ziel bezlupt/
 Ghy die ick heb verwaght/werdt nu des hemels bzupd.
 Ach/lief/rust waerde Drouw'/mijn hert wilt mede dzaghen/
 Het oberblijffels eynd' van mijn bedzoefde daghen.
 Gheen lighte heeft den dagh/de zon niet meer om gaet/
 Nu schoone Celestijn Heli door verlaet/
 Nu't leuen van my schept doo? 't sterben van mijn waerde/
 Nu wenskt Heli door geen leuen meer op d'aerde/
 De werelt die wel eer een hemel scheen te zyn/
 Doo? 'i liebe heldze light mijns Enghel Celestijn,
 Wert nu een dzeube hel/Aræta magh wel treuren/
 Nu d' hooft-brouw' van heur rep/de heur van al heur heuren/
 Het naechte beeld heurs zelfs/de bzupne aerde bevat/
 Ach/eelste repnste Ppimph/die opt de werelt hadt.
 Hoe wel de koude dood vernielt u jeughdigh leuen/
 De tytel van u eer blijft op u graf beschreuen/
 In't hardist' en diepste stael met erfelijcke roem/
 Dat onder uwen Sarch rust d'eelst' Bataeffe bloem.
 V fame zal van eeuw' tot eeuw' u lof ghetuyghen/
 En doo? 't eerlijcke graf beel knien ontzighlijck buyghen.
 Ghy liebe Ppimphen ziet/dus beel vermogh de deughd/
 Laet deughd en eere zyn/de Atropos uws jeughd/
 Al zmeecht u gaple lust/al troetelt u de minne/
 Al terghet u't krancke blees/en laet u niet verminnen/
 Een kleyn minuijens bzeught des bleeschelijcke brouw'
 Bezwaerdt u eele ziel met een gheduur'ghe rouw'.
 Al waert ghy zo volmaecht/dat u niet moght ghebrecken/

Dan

Van 't gheen het Lichaem roert // jaer by Heleen, gheleechen
 Naturens kunstens proef / en d'eere niet ontsiet
 Zoo zijn u gaben gheen / u hebben min als niet /
 Ontciersels zijn beel eer / als schoonhepts gaben gheben
 Helas / een dartle wil van buyl ontuchtigh leven.
 Ach arme slaverny / bermomdt / begrijnt / ver Zot
 Want die ghy 't meeste gheeft / is d'eerst die u bespot /
 Verdwaelde domme zin hun dertelijck doet stepg'ren
 Want langhet niet en duurt / zijn minne als heur wepg'ren.

Mijn Nimphe, had myn hert, desgh'lycx had ick het heur
 Myn herte gaf ick heur, om my heur hert te gheven,
 Heur herte was myn ziel, myn herte was heur leven
 Gheen Septer nam ick, noch zy oock gheen croon daer veur,
 Zy wonden eerst myn hert, myn hert heur herte wonden,
 Zy eerst ontsack myn vier, door 't loncken heurs ghezicht,
 De vlammen van my hert heeft heur vier oock ontlight,
 Het weer-vier, van myn vier, heeft heur weerliefd'ontbonden.
 Zeght vry bedroefde ztem in bitterst' myns getreur
 Mijn Enghel had mijn hert desgh'lycx had ick het heur.

Tught ghy het liebe mondt / wien dat zy had verkoosen /
 Ghebrecht u asems klanch / laet uwe lippen bloosen /
 Als 't ware teerken van een onbebepnt ghemoedt /
 Of nat maer dit Corael / met heure Pectars zoett
 Of blickt maer eens ter baert dees toegelupchte starren /
 Of laet dit gouden haer al krullende verwarren
 Op dit Albastre bel in een robijne kleur /
 Als teken dat zy heeft geliefdt / Heliodor.

En ghy pboren hand / verbindster onser trouwe
 Die dooz u lief gedrukt het herte mijnes vrouwe
 In mijn hert hebt ghepint / mijn hantrou ick u gheef
 Sp in mijn hert zal zijn / zoo langhe als ick leef.
 Waert wel mijn waerde Nymph, 't schijnt nu de engh'len streben
 Wien dat u zael ghe ziel de welcoom-hant zal geven
 Int hoghe hept ghe kooz / gh'lyck lief oe ons verbond
 Bezegelt ghy 't booz 't laest / met u besturben mond.
 Sy kust hē ha / laeste droefste kus / Helas / ick voel noch leven /
 Ach liebe Celestijn. Wilt al-bermogher gheben
 Dat dese slaetwe lught in asems cracht vermeert /
 En dit dood-houde lys / in warmte weer verkeert.
 't Scheen of het vier mijns liefst doozt ernstich hertigh kussen

Mits ick gheraecten heure lippen om te bluffen/
 De yder mijnes ziel/heur hilkoudt weer ontfack/
 En die beknelde toght heurs afenis blughte brack.
 Niet breemds en ist Goddin (ban u heb ick mijn leven)
 Dat ick dooz diep ghezught/u hert lught heb ghegheben/
 Dwinght upt mijn bozst u lught/dzingt baerdigh heurwaerts in/
 Op offert al het uwt/aen uwe Coningin/
 Al mist ghy 't leven/dencht/hoe zoet ghy weer gheraecten/
 Dees schoone liebe mondt/waer ghy zo langh nae haecten/
 Rust dan Heliodoor, zo langh u azem leeft/
 Want 't schijnt ghy dooz 't ghehus u Enghel 't leven gheeft.
 Hoe ist mijn liebe hert? helpt Godt/'k boel heur beweghen/
 Heur polffen leven weer/O Hemel zend u zeghen/
 Oopper-milden God/doch deze Enghel spaert/
 Ghelijck de Phenix van de schoonen op de aerdt.
 Ontloft u teere bozst van dees benaude hetten/
 Zught upt mijn liebe Nymph/laet u Auroor weer zetten/
 Het purpze frisse root/in dit Albast're wit
 Wos liebe haerskens glans/laet u spraek-rjcke-lit
 Dooz 't upten van een woordt my dupzent lebens gheben.

Celestina. Ap me/Heliodoor. Helio. O gloz mynes leven.
 Celestijn. Na Lief? Helio. O hert. Celest. Mijn breght.
 Heliodo. Mijn ziel. Celest. Mijn al. Heliod. O rouw.
 Celestijn. Heliodoor. He. Mijn nymph. Cel. Mijn eygē. He. Waerde vrou.
 Celestijn. Als d'obergroote rouw de hooghe breght gheboelden
 De gheesteljcke kracht zo in mijn herte woelden/
 Dat hun gheweldt het wiel mijns zinnen upt het spoor
 Zo schielijck dreef/helaes/dat ick 't verstant verloor.
 Heliodor. Hoe ist mijn Enghel nu? Celest. ten kan niet qualijck wezen/
 Nu ick u by-zijn heb/hoe quamt lief dat ghy deze
 Verheerde kleen aentrockt? Heliod. Om dat my was ghezept/
 Ghy Polotheus liefdt/en om het recht beschept
 Te weten/nam ick booz/dus te verspien u bypen.
 Celestijn. 't Schijnt dat de haet en nydt ons liefde niet kost lpen.
 Heliodo. Daer is die schalcken man. Poloth. Wat doet de tijt oock niet.
 Celestijn. Lief laet ons gaen van hier. Helio. Op dat hy ons niet ziet.
 Binnen.

Polotheus.

Polothe. Ik nu niet wel gemaecht? Schijn. Wat dupker mach hem deeren?
 Schoonp. Wat of de zot ghebreecht? Schijn. Hoe gaet hy fantazeeren?
 Schoonp. Wel meester/dus bedroeft? Poloth. De hoeck lept in de as.
 De haert is balsk. Schijn. Hoe dat? Polot. Hermilio die was
 In bisschers schijn bespien/of Emerensa byden/
 En Emerensa oock bezloot ten zelven tyde
 Te leenen zynen pp/ontdecken dus hun thoen/

En dat

En dat ich van de quel de dozzaeck was alleen/
Dus kom: het aenden dagh.

- Schoonp. Wel zo wy hun door looghen
De brughten hunliens liefd' eerst listelijck ontooghen/
Queft hun nu in hun eer/dat waskt dan niemant of.
Schijn-d. Zeght dat ghy heur bezliept. Poloth. Hola/dat's wat te grof.
Schijn-d. Te grof? 't is niet te grof. Schoonp. En welgebonden broertjen.
Zo maecht ghy bande maeght een eerlijck proper hoertjen.
Poloth. Zy is te wel befaemt.
Schijn-d. Dat zept niet. Schoonp. Houdt ghy wis.
Dat d'alder grootsten hoop zal gh' looben dat zy't is.
Poloth. Het zegghen niet bevest/het zy ich het kan proeben.
Schijn-d. Als wy het tughen zult ghy and'zen niet behoeven.
Schoonp. Wy noemen tyt en plaets. Poloth. De looghen die begheert.
Een teeken die heur ciert. Schijn. Daer zyn wy in holleert.
Nu praterken zegh op/dit past u alder aerdighst.
Schoonp. En om te decken my/is u schijn alder baerdighst.
Schijn-d. Ich zegh in't Keeg'liers hof. Pol. Neen in heur vaders tyn.
Schijn-d. Hy ciert de looghen oock. Schoonp. Ghy sieltighe scharlupn.
Wel/in heur Vaders hof/daer zaghen wy het grilleken.
Poloth. Befamen heur ter vaert/hoe dat ghy hadt heur willeken/
'k Wed' dat Hermilio dan het mepshen niet begheert.
Schoonp. Zo blijft zy zonder man. Schijnd. En schandelijck onteert.
Schoonp. Wy brengen't aen den dagh. Schijn. En laet ghy't aen u leunen.
Poloth. Maer spreekt upt eenen mont. Binnen.
Schijn-d. Ghy meught daer wel op steunen.
Schoonp. Adieu/mijn Heer. Schijnd. Vaerd' wel.
Schoonp. Wy broepen hem wel mal.
Schijn-d. Wel wat oft noch in't epud' met hem noch wezen zal.
Schoonp. Erst stont hy na heur eer. Schijn. Maer zy was al te eerlijck.
Schoonp. Nu steelt hy heur heur eer. Schijnd. Doozwaer 't is al te deerlijck.
Schoon. Wel/ich wil na den Dam. Schijn. Ich na de nieuwe brugh.
Schoonp. Tot boosheyt zyn steets bepd' ons willens bleugh'len blugh.

Lucia.

O wereldd' looze mom/ u schijnsel niet en teelt/
Als bondels bol verdziet/die onze ruste steelt.
En ghy blind-hockre-brouw/raept ghy hier in u bzeughd/
Als ghy vermoordt de ziel van reukelooze jeught?
Raept ghy hier in vermaeck/als deze tranens blaghen/
Dooz volhept bande boght/ om strijt malkander jaghen?
Schept ghy hier in u bzeughd'/ich op dit blecke bel/
Als tughsters mijns verdziets/mijn tranen u toe tel?
Is dit u lust fortun/ nu deze weenens zoutheyt
bebliezen d'ooghen gh'lijck in kreuple dooze oudheyt?
Ach/blindt by al 't ghezicht/oy dat ich niet beoogh

Dees

Dres bulle werlt die/laes/Lucia balsk toe boogh/
 'k Verbloech u trotze rond/'k verbloech u dwaze zothept/
 'k Begeef my upt u rep/Ach heyl'ghe hooghe godhept/
 Zist doch myn zinnens kooz van 's werelts p'd'le waen/
 En dit boetbaerd'ghe hert stuurt op de baple paen/
 Om leeren wat ick ben/en wetend' myn onwaerde/
 Ick u ghenaed'/o God/verbrede op de aerde.

Polotheus.

- Polothe. Is dat Lucia niet? Lucia dus ghekleet?
 Lucia. Ghy Heere ziet myn hert/ghy alles weeten kunt/
 En twyffel niet/dat ghy my u ghenade gunt.
 Polothe. Lucia in 't ghebedt? Luc. Ghy hier? ghy zoud' u schamen/
 Ghy balske booswicht/dat Lucia ghy zoud' namen.
 De naem is beel te goetd/da t die naem azem bondt/
 Om uptghebrocht te zyn door zulcken balsken mondt/
 Sedt-breecker/schalcken sielt/ghy dobbel-tongh'/bedriegher/
 Ger-quetter/God-vergeet/ghy wispel tuur'ghe liegher.
 't Gheen ghy my hebt ghedaen/Lucia u bergheeft/
 Maer waerdigh niet en zyt ghy op de aerde leeft.
 Ghy liebe maeghden houdt myn ong h'luck in ghedachten/
 Op dat ghy u wel meught booz dubb'le tonghen wachten. Bianca.
 Schoonp. Ist nu niet wel ghemaect?
 Schijn-d. Ist nu niet wel ghepreecht?
 Schoonp. Ist nu niet wel ghebruyt?
 Polothe. Myn hert van soete breecht/
 Nu Celestijn oock met Heli door gaet trouwen.
 Schijn-d. Wat kunnen wy al doen?
 Schoonp. Wat kunnen wy al vrouwen?
 Poloth. Wat zeght ghy?
 Schoonp. Niet myn Heer.
 Schijn-d. Hoe staet hy nu bepist?
 Polotheus Wat?
 Schijn-d. Niet myn Heer.
 Polothe. Nu blyckt dat al myn argheleest
 De man tot schande brenght.
 Schoonp. 't Kost anders oock niet wezen.
 Schijn-d. Hy byden vier ghelijck.
 Schoonp. Waer kost hun niet belezen.
 Schijn-d. Hoe schoon dat ghy oock spraeckt.
 Schoonp. Hoe deughdzaem ghy u hielt.
 Schijn-d. Jae watten argen loer. Schoop. Jae watten schalcken sielt.
 Polothe. Hoe nu? wat zeght ghy knecht?
 Schoonp. Ghy mooght gheen moedt verliezen/
 Wy zullen weer op nieuws weer ander bysters kiezen.
 Schijn-d. En mallen zo wat heen. Poloth. Ick treck flux upt het landt.
 Waeron?

Schoonp. **Maerom?** Schijn. **Maeght ghy waerom d'ober groote schant.**
Schoonp. **Hoe staet hy nu en lust?**
Poloth. **Hoe dat?** Schijnd **Maer ghy moet weten/
Als ghy zyt bupten 's lands wert alles boort vergieten.**
Poloth. **Ach/ niemant quam in last hy brocht zigh zelfs daer in.**
Schoonp. **Ho meester komt nu eerst dat spreekwoort in u zin?**
Schijn-d. **'t Is nu te laet bedoght.** Schoon. **Het kind is al verdzoncken.**
Poloth. **Kouragie/ ik wil op nieuws mijn prachtigh op gaen proncken/
En nemen aen de reys. Ha/ wien ich noch bedziegh.** Bienen.
Schijn-d. **Wat dunct u van de quant?**
Schoonp. **Wat dunct u van die bliegh?**
Schijn-d. **Wp hebben wel beschickt.**
Schoonp. **Schijn-deughd' ghy kunt wt bouwen.**
Schijn-d. **Zwygh Schoon-praet, zeecker ghy meught wel u znater houwen.**
Schoonp. **Beziet u zelven eerst/ eer dat ghy't my vertijt.**
Schijn-d. **Heen/ gheeft my by de handt/ want ghy doch Schoon-praet zyt/
Die al de Werelt loert/ want woorden moetmen gh'looben.
En dooz een praeten kunt ghy d' herten boertigh roben/
Wat werckt ghy doch al quaets.**
Schoonp. **En ghy doet niet veel goet.**
Schijn-d. **Speel op/ Goen dagh mijn Heer.**
Schoonp. **Deen boef den ander groet/
Van voren schijnt ghy pets/ maer laetmen u aenschouwen/
Van aster/ zo magh elck van u Schijn-deught wel grouwen.**
Schijn-d. **En ghy?** Schoonp. **Keert u eens om.**
Schijn-d. **En laetmen u eens zien?**
Schoonp. **Wat dupcher ich nu zie/ men zoude van u blien.**
Schijn-d. **Ghy zyt de dupbel gh'lyck.**
Schoonp. **En ghy de mondt der hellen.**
Schijn-d. **Schoon-praet wat moghen wy malkander doch dus quellen/
Wp zyn doch eens van aert.** Scho. **En vrouwen meen' gen huur.
Die u gheloof is zot.** Schijnd **Die u gheloof is puur.**
Schoonp. **Wel boertjen/ wat is 't zot/ waer zullen wy belanghen?**
Schijn-d. **Rae d'oude neeringh' weer.**
Schoonp. **Wat meent ghy aen te vanghen?**
Schijn-d. **Ich wil ter byploft van Hermijl, en Emerens.**
Schoonp. **Ich meed' / dat's wel bedocht/ daer zullen wy na wens
Ons huuriens speelen dan.**
Schijn-d. **De feest wert oock ghehouwen
Van Celestina, die Heli door zal trouwen.**
Schoonp. **Daer moeten wy oock heen.** Schijnd. **En byhen dattet klapt.**
Schoonp. **Want menigh mepken wert dooz ons in't net betrapt.**
Schijnd. **En werken vaecken wel een koddighe boelagie.**
Schoonp. **Hier epndicht onze Spel der Bataviersche Vryagie.**

F I N I S.

